



POLICE LOCALE SCHAEERBEEK/EVERE/SAINT-JOSSE-TEN-NOODE LOKALE POLITIE SCHAARBEK/EVERE/SINT-JOOST-TEN-NODE

CONSEIL DE POLICE DU 12 JUIN 2023 POLITIERAAD VAN 12 JUNI 2023

PROCÈS VERBAL PROCES-VERBAAL

Présents Aanwezig

Cécile Jodogne, *Présidente du Conseil de Police/Voorzitster van de Politieraad* ;
Emir Kir, Ridouane Chahid, *Bourgmestres/Burgemeesters* ;
Yusuf Yildiz, Leïla Lahssaini, Döne Sönmez, Angelina Chan, Ibrahim Donmez, Lucie Petre , Marie Nyssens, Arnaud Michel Verstraete, Quentin van den Hove d'Ertsenryck, Jean-Luc Muleo, Alessandro Zappala, Martine Raets, José Garcia Martin, Halil Disli, Frédéric Roekens, Mohamed Echouel, *Conseillers de police/Politieraadsleden* ;
Olivier Slosse, *Chef de Corps/Korpschef* ;
Claire Devoet, *Secrétaire/Secretaris*.

Excusés Verontschuldigd

Emel DOGANCAN, Taoufik Ben Addi , Michel De Herde , Leticia Sarah Géraldine Sere, Alain Vander Elst, Abdesselam Smahi, Yuri De Belder, Elyass El Yakoubi, Mehmet BILGE, *Conseillers de police/Politieraadsleden* ;
Daniël De Hertog, *Chef de corps adjoint/Adjunct Korpschef*.

Ouverture de la séance à 18:30
Opening van de zitting om 18:30

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

Affaires générales - Algemene zaken

1 **Prestation de serment de Madame GERVAIS Marie en qualité de conseillère de police.**

Vu la démission de Madame SERE Leticia de son mandat de conseillère de police ;
Considérant que Madame GERVAIS Marie a été désignée en qualité de suppléante de Madame SERE Leticia pour le Conseil de police;

DECIDE: par appel nominal

1. De prendre acte de la cessation du mandat de Madame SERE Leticia en qualité de membre du Conseil de police;
2. D'inviter Madame GERVAIS Marie, domiciliée avenue Princesse Elizabeth 33 à 1030 Schaerbeek, à prêter le serment constitutionnel en qualité de membre du Conseil de police.

Le point est reporté/ajourné.

Eedaflegging van Mevrouw GERVAIS Marie in de hoedanigheid van politieraadslid.

Gelet op het ontslag van mevrouw SERE Leticia uit haar mandaat van politieraadslid;
Overwegende dat mevrouw GERVAIS Marie aangesteld wordt als opvolgster van mevrouw SERE Leticia voor de politieraad;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

1. Om akte te nemen van de onderbreking van het mandaat van mevrouw SERE Leticia in de

hoedanigheid van politieraadslid;

2. Mevrouw GERVAIS Marie, wonende Prinses Elizabethlaan 33 te 1030 Schaarbeek, uit te nodigen om haar eed af te leggen in de hoedanigheid van politieraadslid.

Het punt wordt uitgesteld/verdaagd.

Frédéric Roekens quitte la séance / verlaat de zitting.

2 Assemblée générale extraordinaire de la « Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services » (Creat Service Centrum) - Approbation de l'ordre du jour et des points à l'ordre du jour.

1. Dispositions légales

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu les statuts de la « Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services » (TMVS dv);

Vu les dispositions du Decreet Lokaal Bestuur;

2. Antécédents et motivation

Considérant que la Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services (TMVS) est une association intercommunale de prestation de services créée en 2017 qui offre comme centrale d'achats un large éventail de produits et services sous la dénomination « CREAT » ;

Que les services de la TMVS peuvent uniquement être offerts aux associés de la TMVS ;

Vu la décision du Conseil de police du 14 juin 2021 approuvant l'adhésion de la zone de police à la Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services et de désigner le secrétaire de zone, Madame Devoet Claire, comme membre de l'Assemblée Générale de la Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services ;

Vu la lettre de convocation à l'assemblée générale extraordinaire de TVMS dv du 6 avril 2023, dans laquelle l'ordre du jour est communiqué ;

3. Conséquences financières : non

DECIDE: par appel nominal

Article 1. Le conseil approuve tous les points à l'ordre du jour de l'assemblée générale extraordinaire de TVMS dv du 20 juin 2023, et la documentation s'y rapportant nécessaire pour l'examen des points à l'ordre du jour :

1. Changement des actifs
2. Actualisation des annexes 1 et 2 des statuts suite aux adhésions de participants
3. Rapport du conseil d'administration sur l'année fiscale 2022
4. Rapport du commissaire
5. a. Approbation des comptes annuels de l'année fiscale 2022 clôturé au 31 décembre 2022
b. Approbation de la répartition des bénéfices proposée de l'année fiscale 2022
6. Décharge aux administrateurs et au commissaire
7. Mise à jour de jetons de présence
8. Nominations statutaires
9. Divers

Article 2. Le conseil charge le représentant/représentant remplaçant désigné d'approuver au nom de

l'administration tous les actes et pièces relatifs à l'assemblée générale extraordinaire de TMVS dv fixée au 20 juin 2023 et d'aligner son vote sur la position fixée par la présente décision du conseil relative aux points de l'ordre du jour de l'assemblée générale précitée.

Article 3. Une copie de cette décision sera envoyée :

- Soit par la poste à l'attention de TMVS/ TMVW, Stropstraat 1 te 9000 Gent,
- Soit par courrier électronique

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Buitengewone algemene vergadering van de « Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services » (Creat Service Centrum) – Goedkeuring van de agenda en de agendapunten.

1. Wettelijke bepalingen

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de statuten van « Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services » (TMVS dv);

Gelet op de bepalingen van het Decreet Lokaal Bestuur;

2. Antecedenten en motivatie

Overwegende dat de “Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services” (afgekort TMVS) is een dienstverlenende intergemeentelijke vereniging opgericht in 2017 dat als aankoopcentrale een brede waaier aan producten en diensten aanbiedt onder de naam “CREAT” ;

Dat de dienstverlening van TMVS enkel kan aangeboden worden aan deelnemers van TMVS;

Gelet op het besluit van de politieraad van 14 juni 2021 om de toetreding tot de Tussengemeentelijke Maatschappij voor Services goed te keuren en de zonesecretaris, mevrouw Devoet Claire, voor te dragen als lid van de Algemene vergadering van TMVS;

Gelet op de oproepingsbrief voor de buitengewone algemene vergadering van TMVS dv op 6 april 2023, waarin de agenda werd meegeleid;

3. Financiële gevolgen: nee

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

Artikel 1. De raad beslist goedkeuring te verlenen aan alle punten op de agenda van de buitengewone algemene vergadering TMVS dv van 20 juni 2023 en de daarbij behorende documentatie nodig voor het onderzoek van de agendapunten :

1. Wijziging van vermogen
2. Actualisering van bijlagen 1 en 2 aan de statuten ingevolge wijziging van vermogen
3. Verslag van de Raad van Bestuur over het boekjaar 2022
4. Verslag van de commissaris
5. a. Goedkeuring van de jaarrekening over het boekjaar 2022 afgesloten per 31 december 2022
b. Goedkeuring van de voorgestelde winstverdeling over het boekjaar 2022
6. Kwijting aan de bestuurders en de commissaris
7. Actualisering presentievergoeding
8. Statutaire benoemingen
9. Varia

Artikel 2. De raad draagt de aangeduide vertegenwoordiger/plaatsvervangend vertegenwoordiger op om namens het bestuur alle akten en bescheiden met betrekking tot de buitengewone algemene vergadering van TMVS dv vastgesteld op 20 juni 2023, te onderschrijven en haar/zijn stemgedrag af te stemmen op het in de beslissing van de raad van heden bepaalde standpunt met betrekking tot de agendapunten van voormelde algemene vergadering

Artikel 3. Een afschrift van dit besluit zal :

- Hetzij per post t.a.v. TMVS / TMVW, Stropstraat 1 te 9000 Gent,
- Hetzij per elektronische post gestuurd worden

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

Finances - Financiën

3 Subsides de la zone de police - exercice 2023 – désignation des bénéficiaires et fixation des montants.

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu l'article 117 de la Nouvelle loi communale ;

Vu la loi du 14/11/1983 relative au contrôle de l'octroi et de l'emploi de certaines subventions ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/332-02;

DECIDE: par appel nominal

1. d'octroyer les subsides prévus à l'article 330/332-02 du budget ordinaire 2023 aux associations suivantes :

Bénéficiaires	Nature du subside	Montant
ASBL « Réseau intersection »	Cotisation de membre	1.500,00 €
ASBL BeFUS (Forum Belge pour la Prévention et la Sécurité Urbaine)	Cotisation de membre	1.000,00 €
Réseau international francophone de formation policière FRANCOPOL	Cotisation de membre	500,00 €
CIRCLE OF POLICE LEADERSHIP	Affiliation collective	2.000,00 €
Harmonie des Corps de Police de Bruxelles asbl.	Subside en numéraire	1.000,00 €
Crèche Lambermont	Subside en numéraire	48.000,00 €

2. de définir, comme suit, les conditions d'utilisation des subsides ainsi que les justifications exigées des bénéficiaires :

- a. les subsides seront exclusivement affectés à la réalisation de l'objet des associations bénéficiaires, tel qu'il est défini par leurs statuts ;
- b. la zone de police se réserve le droit de demander aux associations bénéficiaires de lui présenter les comptes et bilan relatifs à l'exercice précédent (2022), ainsi qu'un rapport de gestion et de situation financière ;
- c. les associations bénéficiaires sont tenues de se réserver tous les moyens de contrôle prévus par la loi du 14/11/1983 lorsqu'elles même dispensent des subsides à des tiers bénéficiaires.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Toelagen van de politiezone - Begrotingsjaar 2023 - Aanwijzing van begunstigden en vaststelling van bedragen.

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op artikel 117 van de Nieuwe Gemeentewet ;

Gelet op de wet van 14/11/1983 betreffende de controle op de toekenning en op de aanwending van sommige toelagen ;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/332-02;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. de toelagen voorzien op artikel 330/332-02 van de gewone begroting 2023 te vergunnen aan de volgende verenigingen:

Beginstigde verenigingen	Aard van de subsidie	Bedrag
VZW « Intersectie »	Lidgeld	1.500,00 €
BeFUS vzw (het Belgisch Forum voor Veiligheid en Preventie in de Steden)	Lidgeld	1.000,00 €
Internationaal Franstalig netwerk voor politieopleiding FRANCOPOL	Lidgeld	500,00 €
CIRCLE OF POLICE LEADERSHIP	Collectief lidmaatschap	2.000,00 €
Harmonie van Politiekorpsen van Brussel vzw	Contante subsidie	1.000,00 €
Kinderdagverblijf Lambermont	Contante subsidie	48.000,00 €

2. de aanwendingsvoorraarden van de toelage en de verantwoording geëist van de toelagetrekkers, vast te stellen als volgt :

- a. de toelagen mogen uitsluitend aangewend worden voor de verwezenlijking van het voorwerp van de beginstigde verenigingen zoals dit wordt omschreven in hun statuten;
- b. De politiezone behoudt zich het recht voor om de beginstigde verenigingen te vragen de rekeningen en de balans van het vorige begrotingsjaar (2022), alsook een beheers- en financieel verslag voor te leggen;
- c. de toelagetrekkers moeten zich alle controlemiddelen voorbehouden, opgenomen in de wet van 14/11/1983, wanneer ze zelf toelagen toekennen aan derden.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

4 Comptes 2022

Vu les articles 77 et 78 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux ;

Vu l'arrêté royal du 5 septembre 2001 portant le règlement général de la comptabilité de la police locale ;

Vu la proposition de Madame la Comptable spéciale ;

Vu la proposition du Collège de police ;

DECIDE: par appel nominal

D'approuver tels qu'ils sont repris en annexe de la présente les comptes annuels de 2022 à savoir :

- Le compte budgétaire de l'exercice 2022 (total des dépenses ordinaires : 110.859.882,06 € - total des recettes ordinaires : 110.859.882,06 € – total des dépenses extraordinaires : 13.428.788,42 € - total des recettes extraordinaires : 13.428.788,42 €);
- Le bilan au 31 décembre 2022 (total de l'actif : 70.590.008,84 € - total du passif : 70.590.008,84 €);
- Le compte de résultat de l'exercice 2022 (résultat de l'exercice : mali de 3.953.569,96 €);
- L'annexe constituée par le rapport qui accompagne les documents précités.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 17 votes positifs, 1 abstention.

Rekeningen 2022

Gelet op de artikelen 77 en 78 van de wet van 7 december 1998 tot een organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 september 2001 betreffende het algemeen reglement van de boekhouding van de lokale politie;

Gelet op het voorstel van de bijzondere rekenplichtige;

Gelet op het voorstel van het politiecollege;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

De jaarrekeningen van het jaar 2022, zoals gevoegd als bijlage, vast te stellen, met name :

- De begrotingsrekening van het dienstjaar 2022 (totaal van de gewone uitgaven : 110.859.882,06 € - totaal van de gewone inkomsten: 110.859.882,06 € – totaal buitengewone uitgaven : 13.428.788,42 € - totaal van de buitengewone inkomsten: 13.428.788,42 €);
- De balans tot 31 december 2022 (totaal van de activa : 70.590.008,84 € - totaal van de passiva : 70.590.008,84 €);
- De resultatenrekening van het jaar 2022 (resultaat van het boekjaar: mali van 3.953.569,96 €);
- De toelichting bestaande uit het verslag gevoegd bij bovenvermelde documenten.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 17 positieve stemmen, 1 onthouding.

5 Modifications budgétaires n°3 pour la clôture des comptes 2022.

Vu l'article 40 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux ;

Vu les articles 14 et 15 de l'Arrêté Royal du 5 septembre 2001 portant le règlement général de la comptabilité de la police locale ;

Vu la proposition du Collège de police;

DECIDE: par appel nominal

D'approuver la modification budgétaire corrective de l'exercice 2022 telle qu'elle figure en annexe.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 17 votes positifs, 1 abstention.

Begrotingswijzigingen n°3 voor het afsluiten van de rekeningen 2022.

Gelet op het artikel 40 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus;

Gelet op de artikelen 14 en 15 van het Koninklijk Besluit van 5 september 2001 houdende het algemeen reglement op de boekhouding van de lokale politie;

Gelet op het voorstel van het politiecollege;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

De begrotingswijziging ter verbetering van het dienstjaar 2022 goed te keuren zoals zij in bijlage gevoegd is.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 17 positieve stemmen, 1 onthouding.

6 Modification budgétaire 2023/2.

Vu l'article 40 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux ;

Vu les articles 14 et 15 de l'Arrêté Royal du 5 septembre 2001 portant le règlement général de la comptabilité de la police locale ;

Vu le projet de deuxième modification budgétaire de l'exercice 2023 ;

DECIDE: par appel nominal

D'approuver la modification budgétaire n°2 de l'exercice 2023 telle qu'elle figure en annexe.

Le Conseil approuve le point.
18 votants : 17 votes positifs, 1 abstention.

Begrotingswijziging 2023/2.

Gelet op het artikel 40 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus;

Gelet op de artikels 14 en 15 van het Koninklijk Besluit van 5 september 2001 houdende het algemeen reglement op de boekhouding van de lokale politie;

Gelet op het ontwerp van de tweede begrotingswijziging van het dienstjaar 2023;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

De begrotingswijziging nr 2 van het dienstjaar 2023 goed te keuren zoals zij in bijlage gevoegd is.

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 17 positieve stemmen, 1 onthouding.

7 Convention de partenariat entre la Commune d'Evere et la Zone de police BruNo pour la mise en place d'une cellule EVA (Emergency Victim Assistance) au sein de la zone de police.

1. Bases légales

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 5 septembre 2001 portant le règlement général de la comptabilité de la zone de police ;

Vu l'arrêté ministériel du 19 décembre 2022 accordant une subvention de 25.000,00 euros pour l'année 2022-2023 à la Commune d'Evere à titre de soutien à la politique d'égalité des chances au niveau local pour la mise en place d'une cellule EVA (Emergency Victim Assistance) au sein de sa zone de police ;

Vu la décision du Collège de police du 25 mai 2023;

2. Antécédents et motivation

Le but que poursuit cette convention consiste à régler les modalités de la mise en place concrète d'une cellule de référence en matière d'accueil des victimes de violences intrafamiliales et de violences sexuelles au sein des zones de police de la Région de Bruxelles-Capitale. Il s'agit dans le cas présent d'améliorer l'accueil aux victimes lors de la prise en charge et l'aide apportée aux victimes de ces violences.

L'objectif d'une cellule EVA est de développer une offre de service spécifique à l'accueil des victimes susceptibles d'une double victimisation dont principalement les victimes de violences intrafamiliales (VIF).

Un subside d'un montant maximal de 25.000,00 € est alloué à la commune d'Evere pour les frais de mise en place de cette EVA durant la période allant du 1er décembre 2022 au 30 novembre 2023.

La commune d'Evere rétrocédera le subside à la zone de police.

L'objet principal du subside qui sera accordé est de faire bénéficier cette cellule d'un espace dédié

avec si possible un accès spécifique au sein d'un commissariat de police ou d'un local y attenant avec une priorité accordée au bien-être et au respect de la confidentialité pour les victimes. Il sera également possible de délocaliser cet espace dans un local plus neutre (local communal par exemple ou encore au sein d'une association active dans l'accueil des personnes victimes de violences intrafamiliales). Ce local doit rester un local pour un suivi policier et non uniquement un soutien pluridisciplinaire éventuellement offert par les services communaux ou une association.

L'espace choisi par la zone de police se situe au CAP.

Le SPR Bruxelles pouvoirs locaux suggère les aménagements suivants :

Une salle d'attente spécifique

- Agréablement meublée et équipée de chaises ou fauteuils confortables pour la victime et les éventuelles personnes de soutien.
- Idéalement située hors des zones de passage et accessible par une voie qui évite de croiser des suspects.
- Équipée d'un espace de jeux pour les enfants.
- Disposant de place pour accrocher des affiches et/ou un écran avec des messages.

Une salle d'audition

- Une pièce où mener des auditions dans un cadre rassurant.
- L'accès à cette salle est sécurisé et garantit l'intimité visuelle et auditive.
- Il est recommandé de prévoir une salle d'audition répondant aux conditions en vigueur pour mener une audition TAM (technique d'audition des mineurs). Cette salle d'audition peut également être utilisée pour réaliser l'audition filmée.
- La salle est lumineuse et bien aérée.

Une salle de repos

- Équipée d'un canapé-lit.
- D'une table et de chaises.
- D'un frigo, d'un micro-ondes, de couverts et d'un point d'eau.
- De jeux et livres pour enfants.

Enfin entre également dans le champ d'application du subside la communication spécifique sur l'existence des cellules EVA au sein des zones de police.

Chaque cellule EVA devra disposer d'une page dédiée sur le site de la zone de police concernée. La page devra comprendre un texte expliquant la finalité de la cellule et le fait qu'elle ne vient pas en remplacement, mais en soutien de l'accueil dans les commissariats et s'adresse à un public spécifique pour qui il n'est pas envisageable de porter plainte directement à l'accueil d'un commissariat et qui préfère recourir à la possibilité de se faire accompagner dans son cheminement vers le processus de plainte à la police, que ce soit par l'intermédiaire d'une association ou d'un·e proche.

L'information doit être accessible tant pour les victimes, témoins et entourages qu'au secteur associatif.

Le numéro de téléphone de la cellule devra y figurer bien en évidence de même qu'une adresse email courte et simple qui permet de prendre rendez-vous pour porter plainte. Idéalement un système de prise de rendez-vous en ligne directement sur le site sera mis en place.

Les horaires de fonctionnement de la cellule devront également être mentionnés sur la page. Pour plus d'accessibilité à un niveau global, les informations quant aux moyens de contact de la cellule devraient également être disponibles dans le réseau des services qui collaborent avec la cellule et au-delà, notamment dans les services communaux et dans les services sociaux publics et privés.

Les dépenses suivantes éligibles sont :

- les dépenses couvrant des frais d'investissements tels que l'achat de bornes permettant de prendre un ticket pour être reçu pour porter plainte, du mobilier pour équiper la salle d'attente, la salle d'audition ou la salle de repos ;
- les dépenses couvrant les frais de fonctionnement liés à des initiatives de communication autour de la cellule notamment à la mise à jour du site internet des zones de police et la diffusion de l'initiative vers le secteur associatif, la commune et les citoyens ;
- les dépenses de fonctionnement liés à l'éventuelle décentralisation du lieu d'accueil (à savoir matériel de bureau, prise en charge frais téléphone, eau, gaz, électricité, frais de loyer...).

Les dépenses non éligibles sont :

- les frais de *catering* ;
- les salaires du personnel des zones de police ;
- les frais administratifs tels que les frais postaux ne sont remboursés qu'à une hauteur de 5 % du budget total du projet).

3. Impact financier : OUI

Considérant que le montant de la subvention s'élève à maximum 25.000,00 €;

Considérant que, conformément à l'article 42 du Règlement général de comptabilité des zones de police, il appartient au Collège de police de constater les droits à recette;

Considérant que le montant de la recette est prévu au budget 2023 aux articles 330/485-01 (ordinaire) pour un montant de 5.443,00 € et 33003/685-51 (extraordinaire) pour un montant de 19.557,00 € ;

4. Décide : oar appel nominal

- d'approuver le projet de convention par lequel la Commune d'Evere s'engage à rembourser à la zone de police le montant maximum de 25.000,00 € ;

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Partnerschapsovereenkomst tussen de gemeente Evere en de politiezone BruNo mbt de oprichting van een cel EVA (Emergency Victim Assistance) binnen de politiezone

1. Wettelijke bepalingen

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 05 september 2001 houdende het algemeen reglement op de boekhouding van de politiezone;

Gelet op het ministerieel besluit van 19 december 2022 tot toekenning van een subsidie van € 25.000,00 aan de gemeente Evere voor het jaar 2022-2023 ter ondersteuning van gelijkheid in het lokale beleid voor de oprichting van een EVA-cel (Emergency Victim Assistance) in haar politiezone;

gelet op de beslissing van het Politiecollege van 25 mei 2023;

2. Antecedenten en motivatie

Deze overeenkomst heeft tot doel de modaliteiten van de concrete oprichting van een referentiecel op het gebied van opvang van slachtoffers van intrafamiliaal en seksueel geweld in de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest te regelen. In dit geval gaat het erom de opvang van en bijstand aan slachtoffers van dergelijk geweld te verbeteren.

Het doel van een EVA-cel bestaat erin een specifiek dienstverleningsaanbod te ontwikkelen voor de opvang van slachtoffers die te maken kunnen krijgen met dubbele victimisatie, onder wie voornamelijk slachtoffers van intrafamiliaal geweld (IFG).

Een subsidie van maximaal € 25.000,00 wordt toegekend aan de gemeente Evere voor de kosten voor het oprichten van deze EVA in de periode van 1 december 2022 tot en met 30 november 2023.

De gemeente Evere zal de subsidie terugbetalen aan de politiezone.

Het voornaamste doel van de subsidie die zal worden toegekend is deze cel te voorzien van een speciale ruimte voor deze opvang met, indien mogelijk, een aparte toegang binnen het politiekantoor of een aangrenzend lokaal, waarbij prioritaire aandacht gaat naar vertrouwelijkheden en het welzijn van de slachtoffers. Het zal ook mogelijk zijn deze ruimte te verplaatsen naar een neutraler lokaal (zoals een lokaal van het gemeentebestuur of van een vereniging die slachtoffers van intrafamiliaal geweld ontvangt). Dit lokaal moet een ruimte blijven voor politieopvolging en niet enkel voor multidisciplinaire ondersteuning die eventueel aangeboden wordt door de gemeentediensten of een vereniging.

De door de politiezone gekozen ruimte bevindt zich in het gebouw van de PSD.

De GO Brussel Plaatselijke besturen stelt de volgende suggesties voor de inrichting van de EVA-Cel :

Een specifieke werkruimte

- Aangenaam ingericht en voorzien van comfortabele stoelen of zetels voor het slachtoffer en voor eventuele steunfiguren.
- Bij voorkeur niet in doorgangsruimtes en te bereiken via een traject waarbij het slachtoffer geen verdachten hoeft tegen te komen.
- Voorzien van een speelruimte voor kinderen.
- Met plaats om affiches op te hangen en/of een beeldscherm te plaatsen met bepaalde boodschappen.

Een verhoorruimte

- Een ruimte waar verhoren kunnen worden gehouden in een vertrouwelijke sfeer.
- Deze ruimte heeft een beveiligde toegang en garandeert visuele en auditieve privacy.
- Er wordt een verhoorkamer aanbevolen die voldoet aan de voorwaarden voor een verhoor met de TAM-techniek (techniek van audiovisueel verhoor van minderjarigen). Deze verhoorruimte kan ook worden gebruikt om gefilmde verhoren af te nemen.
- De ruimte is goed verlicht en verlucht.

Een rustruimte

- Voorzien van een slaapbank.
- Een tafel en stoelen.

- Een koelkast, microgolf, bestek en een drinkpunt.
- Spelletjes en kinderboeken.

Ook de specifieke communicatie over het bestaan van EVA-cellen in de politiezones valt binnen het toepassingsveld van de subsidie.

Elke EVA-cel moet een eigen pagina hebben op de website van de betrokken politiezone. De pagina moet een tekst bevatten waarin de doelstelling van de cel wordt toegelicht en waarin staat dat de cel het onthaal in de politiekantoren niet vervangt maar wel ondersteunt, en bedoeld is voor een specifieke doelgroep voor wie het niet mogelijk is rechtstreeks een klacht in te dienen aan het onthaal van een politiekantoor en die er de voorkeur aan geeft begeleiding te krijgen bij het indienen van een klacht bij de politie, ofwel door een vereniging, ofwel door een naaste persoon.

De informatie moet toegankelijk zijn voor slachtoffers, getuigen en hun omgeving, alsook voor de verenigingssector.

Het telefoonnummer van de cel moet duidelijk zichtbaar worden vermeld, evenals een kort en eenvoudig emailadres waarmee een afspraak kan worden gemaakt om klacht in te dienen. Idealiter wordt een systeem opgezet om rechtstreeks op de website online afspraken te maken.

De openingsuren van de cel moeten ook op de website vermeld staan. Voor een grotere toegankelijkheid op algemeen niveau moeten de contactgegevens van de cel ook beschikbaar zijn in het netwerk van de diensten die samenwerken met de cel en met name ook bij de gemeentediensten en de openbare en private sociale diensten.

Volgende uitgaven komen in aanmerking:

- uitgaven die de investeringskosten dekken zoals de aankoop van kiosken waar men een ticket kan nemen om te worden ontvangen om een klacht in te dienen, meubilair voor de wachtruimte, de verhoorruimte of de rustruimte;
- uitgaven die de werkingskosten dekken van communicatie-initiatieven in verband met de cel, onder meer de update van de website van de politiezone, het bekendmaken van het initiatief bij de verenigingen, de gemeente en de bevolking;
- werkingsuitgaven in verband met de eventuele decentralisering van de onthaalruimte (kantoor- meubilair, kosten voor telefoon, water, gas en elektriciteit, huurkosten...).

Volgende uitgaven komen niet in aanmerking:

- de cateringkosten;
- de lonen van het personeel van de politiezones;
- de administratieve kosten, zoals portkosten, worden terugbetaald tot 5 % van het totale budget van het project.

3. Financiële gevolgen : JA

Overwegende de subsidie maximaal € 25.000,00 bedraagt;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 42 van het algemeen reglement op de boekhouding van de politiezones het toekomt aan het politiecollege om het invorderingsrecht vast te stellen;

Overwegende dat het bedrag van de ontvangst is voorzien in de begroting 2023 artikels 330/485-01 (gewoon) voor een bedrag van € 5.443,00 en 33003/685-51 (buitengewoon) voor een bedrag van €19.557,00;

4. **Besluit** : bij hoofdelijke stemming

- keurt de ontwerp-overeenkomst goed waarbij de gemeente Evere zich ertoe verbindt de

- Keert de ontwerp-overeenkomst goed waarbij de gemeente LVCZ ZICH BIJELICHT dat de politiezone het maximumbedrag van € 25.000,00 terug te betalen;

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 18 positieve stemmen.

Marchés publics - Overheidsopdrachten

8 Location d'un système d'entraînement GPI 48 en réalité virtuelle (VR) – Approbation des conditions, du montant estimé et du mode de passation – Dossier 2023/41 – ID 1086

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 36;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu le courrier du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 août 2006, ref circulaire 2006/10 demandant de prévoir une marge de +/- 10% lors de l'engagement de la dépense relative à l'attribution d'un marché public, lorsque les clauses contractuelles du cahier spécial des charges prévoient une révision des prix et/ou des quantités présumées ;

Considérant que la société évolue très vite et que les formations du personnel opérationnel ne suivent pas cette évolution ou sont en décalage avec la réalité ;

Considérant que les méthodes actuelles de formation ne permettent pas d'entraîner la réaction naturelle des acteurs sur le terrain (intervention de nuit, facteurs de stress internes et externes, etc) ;

Que la réalité virtuelle répond à cela en créant différentes situations qui correspondent aux conditions de travail que rencontrent les opérationnels au quotidien et les confronte à leur réaction, appropriée ou non ;

Que cette conscientisation se déroule à chaque expérience avec la VR, car la scène est vécue comme dans le monde réel ;

Que la technologie de la VR utilisée pendant la formation du personnel permet également un débriefing visuel approfondi grâce aux images captées lors des séances ;

Que l'apprentissage se fait sous forme de coaching, chacun est responsabilisé et confronté directement à ses choix en étant invité à réfléchir aux décisions prises ou aux méthodes utilisées ;

Qu'ainsi, un équilibre peut être atteint entre l'apprentissage et la réalité ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/41 – ID 1086 relatif au marché "Location d'un système d'entraînement GPI 48 en réalité virtuelle (VR)" établi par le Service Achats ;

Considérant que ce marché n'est pas divisé en lots car le marché porte sur la mise à disposition d'un système de réalité virtuelle par l'adjudicataire qui en reste propriétaire et responsable des updates et interventions de ce système, via un contrat de location avec tous les services associés, pour lequel il n'est pas possible de faire appel à plusieurs soumissionnaires ;

Considérant que ce marché sera attribué pour une durée de deux ans (24 mois), et pourra être reconduit 2 fois une année conformément à l'article 57, 2^{ème} alinéa de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics;

Considérant que le montant global estimé de ce marché s'élève à € 389.520,00 hors TVA ou € 471.319,20 21% TVA comprise (pour 4 ans);

Considérant que cette estimation dépasse les seuils d'application de la publicité européenne;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure ouverte ;

Considérant qu'au moment de la rédaction des conditions du présent marché, l'administration n'est pas en mesure de définir avec précision les prestations hors redevance locative dont elle aura besoin ;

Qu'une révision des prix est également prévue ;

Qu'une marge doit dès lors être prévue dans le montant total estimé pour d'éventuelles révisions de prix et de prestations hors redevance locative supplémentaires par rapport à ce qui a été estimé ;

Que le montant maximal de la commande s'élève dès lors à € 400.000,00 hors TVA ou € 484.000,00 TVA comprise (pour 4 ans) ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/124-12 et sera inscrit au budget des exercices suivants ;

DECIDE : par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/41 – ID 1086 et le montant estimé du marché “Location d'un système d'entraînement GPI 48 en réalité virtuelle (VR)”, établis par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 389.520,00 hors TVA ou € 471.319,20, 21% TVA comprise (pour 4 ans). Le montant maximal de la commande s'élève à € 400.000,00 hors TVA ou € 484.000,00 TVA comprise (pour 4 ans).

2. De passer le marché par la procédure ouverte.

3. De compléter et d'envoyer l'avis de marché au niveau national et européen.

4. De transmettre cette délibération en double exemplaire à l'autorité de tutelle en vue de l'exercice de la tutelle générale.

5. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/124-12 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Huur van een systeem voor GPI 48- trainingen in virtual reality (VR) – Goedkeuring lastvoorwaarden, het geraamde bedrag en de plaatsingsprocedure - Dossier 2023/41 – ID 1086

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 36;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

Gelet op de briefwisseling van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 augustus 2006, ref Omzendbrief 2006/10 waarbij wordt gevraagd een marge van min of meer 10% te voorzien bij het vastleggen van de uitgave omtrent de gunning van een overheidsopdracht wanneer de

contractuele bepalingen van het bestek een prijsherziening en/of vermoedelijke hoeveelheden voorzien;

Overwegende dat de maatschappij zeer snel verandert en dat de opleidingen van het operationeel personeel geen gelijke tred houdt met deze verandering of niet aansluit bij de realiteit;

Overwegende dat de huidige opleidingsmethoden niet toelaten de natuurlijke reactie van actoren op het terrein te trainen (nachtelijke interventies, interne en externe stressfactoren, enz.);

Dat de virtuele realiteit hieraan tegemoet komt door verschillende situaties te creëren die overeenkomen met de werkomstandigheden waarmee het operationele personeel dagelijks te maken krijgt en hen confrontereert met hun al dan niet gepaste reactie;

Dat deze bewustwording plaatsvindt bij elke VR-ervaring, omdat de scène wordt ervaren zoals in de echte wereld;

Dat de VR-technologie die tijdens de opleiding van het personeel wordt gebruikt, ook een diepgaande visuele debriefing mogelijk maakt dankzij de beelden die tijdens de sessies worden vastgelegd;

Dat het leren plaatsvindt in de vorm van coaching, waarbij elkeen geresponsabiliseerd en direct geconfronteerd wordt met zijn of haar keuzes door uitgenodigd te worden om na te denken over de genomen beslissingen of gebruikte methoden;

Dat op deze manier een evenwicht kan worden bereikt tussen leren en realiteit;

Overwegende het bestek met nr. 2023/41 – ID 1086 betreffende de opdracht “Huur van een systeem voor GPI 48- trainingen in virtual reality (VR)”, opgesteld door de Aankoopdienst;

Overwegende dat deze opdracht niet wordt opgedeeld in percelen daar de opdracht betrekking heeft op de terbeschikkingstelling van een virtualrealitysysteem door de opdrachtnemer die er eigenaar van blijft en die verantwoordelijk is voor de updates en tussenkomsten voor dit systeem, via een huurcontract met alle geassocieerde diensten, waarvoor het niet mogelijk is om een beroep te doen op meerdere inschrijvers;

Overwegende dat de opdracht zal worden afgesloten voor een duur van twee jaar (24 maanden) en dat deze twee keer kan verlengd worden met telkens 1 jaar (12 maanden) overeenkomstig artikel 57, 2^{de} lid van de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten;

Overwegende dat het globaal geraamde bedrag voor deze opdracht € 389.520,00 excl. btw of € 471.319,20 incl. btw (voor 4 jaar) bedraagt;

Overwegende dat deze raming de drempelbedragen van de Europese bekendmaking overschrijdt;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de openbare procedure;

Overwegende dat het bestuur bij het opstellen van de voorwaarden voor deze opdracht niet in staat is om de prestaties buiten de huurprijs precies te bepalen;

Dat er tevens voorzien wordt in een prijsherziening

Dat er bij het globaal geraamde bedrag derhalve een marge dient voorzien te worden voor mogelijke prijswijzigingen en extra prestaties buiten de huurprijs bovenop hetgeen geraamd werd;

Dat het maximale bestelbedrag derhalve € 400.000,00 excl. btw of € 484.000,00 incl. btw bedraagt (voor 4 jaar);

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/124-12, en zal ingeschreven worden in de volgende dienstjaren;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/41 – ID 1086 en het geraamde bedrag voor de opdracht “Huur van een systeem voor GPI 48- trainingen in virtual reality (VR)”, opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorwaarden vast te stellen zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. Het geraamde bedrag bedraagt € 389.520,00 excl. btw of € 471.319,20 incl. 21% btw (voor 4 jaar). Het maximale bestelbedrag € 400.000,00 excl. btw of € 484.000,00 incl. btw bedraagt (voor 4 jaar).

2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de openbare procedure.

3. De aankondiging van de opdracht in te vullen en bekend te maken op nationaal en Europees niveau.

4. Deze beraadslaging in tweevoud met het oog op de uitoefening van het algemeen toezicht aan de toezichthoudende overheid over te maken.

5. Deze uitgave te financieren met het krediet dat is ingeschreven op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/124-12 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

9 Adhésion au contrat commun CC 224 Mise à disposition et l'entretien de conteneurs hygiéniques (SPF Emploi, Travail et Concertation Sociale) - Participation définitive - Dossier 2023/68 - ID 1114

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, et ses modifications ultérieures;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 22 décembre 2017 relatif aux marchés publics fédéraux centralisés dans le cadre de la politique fédérale d'achats ;

Considérant le fait que les institutions soumises à la législation relative aux marchés publics sont de plus en plus confrontées à des questions techniques et administratives complexes, et qu'il y a de plus en plus d'exigences au niveau des connaissances professionnelles ;

Que la coopération au niveau des marchés publics et/ou de l'offre de services facilitaires peut générer des synergies et des effets d'échelles positifs ;

Vu la création du Réseau de Concertation Stratégique des Achats Fédéraux (CSAF) qui identifie les marchés publics qui doivent faire l'objet d'un contrat commun (CC) ;

Qu'un réseau de Concertation Tactique et Opérationnelle des Achats Fédéraux (CTOAF) est créé par le CSAF pour chaque contrat commun ou pour tous les contrats communs relevant d'un domaine spécifique (p.e. véhicules, PC, etc.) ;

Que le CTOAF est composé de l'entité qui exécute le marché public et de participants d'autres institutions fédérales qui rédigent ensemble le cahier spécial des charges et, si souhaité, peuvent prendre conjointement les décisions relatives à l'adjudication du marché ;

Qu'on distingue d'une part des participants actifs et d'autre part des participants passifs ;

Que les services de police font partie des participants passifs ;

Considérant que tout participant passif qui souhaite participer à un contrat commun doit transmettre une déclaration d'intention au secrétariat de la CSAF dans les deux mois qui suivent la publication en ligne de la proposition ;

Considérant que dès que le contenu du contrat commun a été fixé, le secrétariat de la CSAF met le document « Participation définitive » à la disposition de tous les participants passifs qui auront fourni à temps leur déclaration d'intention ;

Que le document d'adhésion de la participation définitive doit être transmis au secrétariat de la CSAF dans les deux mois ;

Qu'il s'agit chaque fois d'un système fermé par contrat commun, c.-à-d. qu'un participant passif qui communique la déclaration d'intention ou la participation définitive tardivement, ne pourra plus s'adhérer ultérieurement à ce contrat commun ;

Considérant que conformément à l'article 9, 7° de l'AR du 22 décembre 2017, le participant à un contrat commun poursuit en principe sa participation jusqu'à la fin de ce contrat;

Considérant que la publication en ligne du CC 224 Mise à disposition et l'entretien de conteneurs hygiéniques sur la

plateforme du Centre de Service Procurement ;

Considérant la déclaration d'intention de la zone de police pour participer à ce contrat commun ;

Considérant la demande du secrétariat de la CSAF de participation définitive du 12 mai 2023 ;

Considérant que le marché public comprendra 3 lots, à savoir :

- Lot 1 : Conteneurs hygiéniques pour le territoire de la région de Bruxelles-capitale
- Lot 2 : Conteneurs hygiéniques pour le territoire de la région flamande
- Lot 3 : Conteneurs hygiéniques pour le territoire de la région wallonne

Considérant le fait que le lot 1 correspond avec une partie du marché public 2022/52 - ID 967 "Installations hygiéniques pour les installations sanitaires de la zone de police", conclu par la zone de police ;

Que ce marché se terminera en principe le 31 juillet 2026;

Considérant que la date prévue pour le début des commandes du contrat commun est le 1^{er} janvier 2024 ;

Que ce contrat sera conclu pour une durée de 48 mois, renouvelable pour six mois et prendra donc fin en principe le 31 décembre 2027, éventuellement prolongé jusqu'au 30 juin 2028 ;

Que la zone de police peut passer ses commandes alors que le contrat commun est déjà en cours d'exécution (il n'est donc pas obligatoire de commander dès l'attribution du contrat commun) ;

Considérant que la zone de police souhaite participer au lot 1 ;

Considérant que la zone de police en faisant appel à une centrale de marché sur base de l'article 47§2 de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, est dispensée de l'obligation d'organiser elle-même une procédure de passation ;

Considérant que le montant annuel estimé s'élève à € 7.443,80 hors TVA ou € 9.007,00 21% TVA comprise ;

Que la dépense totale pour la durée du marché est estimée à € 14.887,60 hors TVA ou € 18.014,00 TVA comprise ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense sera inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2026, article 330/125-06 et exercices suivants ;

DECIDE : par appel nominal

1. D'approuver l'adhésion au contrat commun CC 224 Mise à disposition et l'entretien de conteneurs hygiéniques du SPF Emploi, Travail et Concertation Sociale.

2. De transmettre la décision de participation définitive au secrétariat de la CSAF.

3. D'approuver le paiement des prestations par le crédit qui sera inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2026, à l'article 330/125-06 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Toetreding Gemeenschappelijke Overeenkomst GO 224 Terbeschikkingstelling en onderhoud van hygiënische containers (FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg) – Beslissing tot definitieve deelname – Dossier 2023/68 – ID 1114

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 december 2017 inzake de federaal gecentraliseerde overheidsopdrachten in het kader van het federaal aankoopbeleid;

Overwegende het feit dat instellingen die onderhevig zijn aan de wetgeving op overheidsopdrachten steeds worden geconfronteerd met complexere technisch-administratieve vraagstukken en dat er meer

en meer eisen worden gesteld op vlak van vakspecifieke kennis;

Dat samenwerking op het vlak van overheidsopdrachten en/of aanbieden van facilitaire diensten positieve schaaleffecten en synergiën kan genereren;

Gelet op de oprichting van het Strategisch Federaal Aankoopoverleg (SFA) dat beslist voor welke overheidsopdrachten een gemeenschappelijke overeenkomst (GO) zal gerealiseerd worden;

Dat door het SFA een Tactisch en Operationeel federaal Aankoopoverleg (TOFA) wordt gecreëerd voor elke gemeenschappelijke overeenkomst of domein van gerelateerde gemeenschappelijke overeenkomsten (bv. voertuigen, PC's etc);

Dat het TOFA is samengesteld uit de entiteit die de overheidsopdracht zal uitvoeren en deelnemers van andere federale instellingen die samen het bestek uitschrijven en indien gewenst samen beslissingen nemen inzake gunning van de opdracht;

Dat er een onderscheid wordt gemaakt tussen enerzijds actieve en anderzijds passieve deelnemers;

Dat de politiediensten deel uitmaken van de passieve deelnemers;

Overwegende dat elke passieve deelnemer die interesse heeft om deel te nemen aan een gemeenschappelijke overeenkomst, binnen de twee maanden na het online plaatsen van het voorstel, een intentieverklaring dient over te maken aan het SFA-secretariaat;

Overwegende dat van zodra de inhoud van gemeenschappelijke overeenkomst werd vastgelegd, het SFA-secretariaat het document "Definitieve deelname" ter beschikking stelt van alle passieve deelnemers die hun intentieverklaring tijdig hebben bezorgd;

Dat het aansluitingsdocument voor de definitieve deelname binnen de twee maanden moet overgemaakt worden aan het SFA-secretariaat;

Dat het hier steeds gaat om een gesloten systeem per gemeenschappelijke overeenkomst, d.w.z. dat een passieve deelnemer bij een niet-tijdige mededeling van de intentieverklaring of de definitieve deelname achteraf ook niet meer kan toetreden tot deze gemeenschappelijke overeenkomst;

Overwegende dat overeenkomstig artikel 9, 7° van het KB van 22 december 2017 de deelnemer aan een gemeenschappelijke overeenkomst in principe blijft deelnemen tot het einde van deze overeenkomst;

Overwegende de online publicatie van de GO 224 Terbeschikkingstelling en onderhoud van hygiënische containers op het platform van het dienstencentrum Procurement;

Overwegende de intentieverklaring van de politiezone om deel te nemen aan deze gemeenschappelijke overeenkomst ;

Overwegende de vraag van het SFA-secretariaat tot definitieve deelname van 12 mei 2023;

Overwegende het feit dat de overheidsopdracht betrekking zal hebben op 3 percelen, te weten:

- Perceel 1: Hygiënische containers voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
- Perceel 2: Hygiënische containers voor het Vlaams Gewest
- Perceel 3: Hygiënische containers voor het Waals Gewest

Overwegende het feit dat perceel 1 overeenkomt met een deel van de door de politiezone afgesloten overheidsopdracht 2022/52 – ID 967 "Hygiënische voorzieningen voor de sanitaire installaties van de politiezone";

Dat deze opdracht in principe zal eindigen op 31 juli 2026;

Dat de geplande aanvangsdatum van de bestellingen van de gemeenschappelijke overeenkomst 1 januari 2024 is;

Dat deze overeenkomst zal afgesloten worden voor de duur van 48 maanden, verlengbaar met zes maanden en dus in principe zal eindigen op 31 december 2027, eventueel verlengd tot 30 juni 2028;

Dat de politiezone echter ook in de loop van de gemeenschappelijke overeenkomst kan beginnen te bestellen (dus niet vanaf de gunning van de gemeenschappelijke overeenkomst);

Overwegende dat de politiezone wenst deel te nemen aan perceel 1;

Overwegende dat de politiezone door beroep te doen op een opdrachtcentrale op basis van artikel 47§2 van de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, vrijgesteld is van de verplichtingen om zelf een gunningsprocedure te organiseren;

Overwegende dat het jaarlijks geraamde bedrag € 7.443,80 excl. btw of € 9.007,00 incl. 21% btw bedraagt;

Dat de totale uitgave voor de duur van de opdracht op € 14.887,60 excl. btw of € 18.014,00 incl. btw geraamd wordt;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat zal ingeschreven worden in de gewone begroting van het dienstjaar 2026, op artikel 330/125-06, en volgende dienstjaren;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. De toetreding tot de Gemeenschappelijke Overeenkomst GO 224 Terbeschikkingstelling en onderhoud van hygiënische containers van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg goed te keuren.
2. De beslissing tot definitieve deelname over te maken aan het SFA-secretariaat.
3. De betaling van de prestaties goed te keuren met het krediet dat zal ingeschreven worden op de gewone begroting van het dienstjaar 2026, op artikel 330/125-06 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

10 Marché de services relatif au déplacement, à l'enlèvement, à l'entreposage, à la vente et la destruction sur réquisition des services de police des véhicules se trouvant sur le territoire de la zone de police 5344 - Première reconduction – Dossier 2023/69 – ID 1115

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 36 et l'article 38§1, 2° et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu la délibération du Conseil de police du 15 octobre 2019 approuvant les conditions, le montant estimé et le mode de passation du marché N° 2019/21 – ID 622 « Marché de services relatif au déplacement, à l'enlèvement, à l'entreposage, à la vente et la destruction sur réquisition des services de police des véhicules se trouvant sur le territoire de la zone de police 5344», à savoir la procédure ouverte;

Vu la décision du Collège de police du 25 juin 2020 de sélectionner qualitativement la société simple DETANORD pour avoir joint toutes les pièces exigées relatives aux motifs d'exclusion et la sélection qualitative et de considérer l'offre comme substantiellement irrégulière à cause de l'augmentation du prix non-justifiée pour certains postes;

Vu l'arrêté du 19 août 2020 du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale par laquelle la délibération du Collège de police du 25 juin 2020 est devenue exécutoire par expiration du délai;

Vu la délibération du Conseil de police du 29 juin 2020 approuvant les conditions, le montant estimé et le mode de passation du marché N° 2020/60 – ID 730 « Marché de services relatif au déplacement,

à l'enlèvement, à l'entreposage, à la vente et la destruction sur réquisition des services de police des véhicules se trouvant sur le territoire de la zone de police 5344», à savoir la procédure concurrentielle avec négociation;

Vu la délibération du Collège de police du 16 juin 2022 d'attribuer ce marché à la société simple DETANORD, Rue du Rupel, 1 à 1000 Bruxelles ;

Vu l'arrêté du 18 août 2022 du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale par laquelle la délibération du Collège de police du 16 juin 2022 est devenue exécutoire par expiration du délai;

Vu la notification de l'attribution du marché à l'adjudicataire en date du 1^{er} septembre 2022;

Que le marché prenait cours à partir du 1^{er} octobre 2022 ;

Vu le point II.2 du cahier des charges stipulant que conformément à l'article 57, 2^{ième} alinéa de la loi du 17 juin 2016, le pouvoir adjudicateur peut reconduire le marché 3 fois pour une durée de chaque fois 12 mois et que cette reconduction fait l'objet d'une décision explicite.

Considérant que conformément aux dispositions du cahier des charges, les prix remis pourront une fois par an être soumis à révision;

Considérant qu'il est nécessaire pour la zone de police de faire appel à une société de dépannage pour l'enlèvement et le déplacement de véhicules sur les territoires des communes de Schaerbeek, Evere et Saint-Josse-Ten-Noode, à la requête des services de police ;

Considérant qu'il est dès lors proposé de procéder à la première reconduction du marché conformément à l'article 57, 2^{ième} alinéa de la loi du 17 juin 2016 ;

Considérant que le montant estimé s'élève € 981.818,18,00, hors TVA ou € 1.188.000,00, 21% TVA comprise pour un an;

Que seuls les dépannages des véhicules de service de la zone de police seront facturés à la zone de police;

Considérant que le crédit permettant la dépense des dépannages des véhicules de police est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/127-06 et exercice suivant ;

DECIDE: par appel nominal

1. De reconduire le marché relatif au déplacement, à l'enlèvement, à l'entreposage, à la vente et la destruction sur réquisition des services de police des véhicules se trouvant sur le territoire de la zone de police 5344, dont le montant annuel est estimé à € 981.818,18,00, hors TVA ou € 1.188.000,00, 21% TVA comprise et ceci conformément à l'article 57, 2^{ième} alinéa de la loi du 17 juin 2016 ;

2. De maintenir les conditions de notre précédent marché énoncés dans le cahier des charges 2020/60 - ID 730

3. De financer la dépense des dépannages des véhicules de police par le crédit qui est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/127-06, et exercice suivant.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 17 votes positifs, 1 abstention.

Dienstenopdracht voor het wegslepen, het verplaatsen, het in bewaring plaatsen, het verkopen en het vernietigen op vordering van de politiediensten van de voertuigen die zich op het grondgebied van de politiezone 5344 bevinden – Dossier 2023/69 – ID 1115

Gelet op de wet van 7 décembre 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juillet 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 36 en artikel 38§1, 2° en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 inzake plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

Gelet op het besluit van de politieraad van 15 oktober 2019 betreffende de goedkeuring van de voorwaarden, het geraamde bedrag en de gunningswijze van de opdracht met nr. 2019/21 – ID 622 “Dienstenopdracht voor het wegslepen, het verplaatsen, het in bewaring plaatsen, het verkopen en het vernietigen op vordering van de politiediensten van de voertuigen die zich op het grondgebied van de politiezone 5344 bevinden”, met name de openbare procedure;

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 25 juni 2020 om de maatschap DETANORD kwalitatief te selecteren daar zij alle stukken met betrekking tot de uitsluitingsgronden en de kwalitatieve selectie heeft bijgevoegd en de offerte als substantieel onregelmatig te beschouwen omwille van de niet-gerechtvaardigde prijsstijging voor bepaalde posten;

Gelet op het besluit van 19 augustus 2020 van het ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest waarbij de beslissing van het Politiecollege van 25 juni 2020 uitvoerbaar is geworden door het verstrijken van de termijn;

Gelet op het besluit van de politieraad van 29 juni 2022 betreffende de goedkeuring van de voorwaarden, het geraamde bedrag en de gunningswijze van de opdracht met nr. 2020/60 – ID 730 “Dienstenopdracht voor het wegslepen, het verplaatsen, het in bewaring plaatsen, het verkopen en het vernietigen op vordering van de politiediensten van de voertuigen die zich op het grondgebied van de politiezone 5344 bevinden”, met name de mededingingsprocedure met onderhandeling;

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 16 juni 2022 om deze opdracht aan de maatschappij DETANORD, Rupelstraat 1 te 1000 Brussel te gunnen;

Gelet op het besluit van 18 augustus 2022 van het ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest waarbij de beslissing van het Politiecollege van 16 juni 2022 uitvoerbaar is geworden door het verstrijken van de termijn;

Gelet op de kennisgeving van de gunning aan de opdrachtnemer op datum van 1 september 2022;

Dat de opdracht begon te lopen vanaf 1 oktober 2022;

Gelet op het punt II.2 van het bestek dat bepaalt dat overeenkomstig artikel 57, 2^{de} alinea van de wet van 17 juni 2016, de aanbestedende overheid de opdracht drie maal kan verlengen voor een termijn van telkens 12 maanden en dat deze verlenging gebeurt op basis van een uitdrukkelijke beslissing;

Overwegende dat overeenkomstig de bepalingen van het bestek de ingediende prijzen éénmaal per jaar kunnen herzien worden;

Overwegende de noodzaak om beroep te kunnen doen op een takelbedrijf voor het takelen en verplaatsen van voertuigen op het grondgebied van de gemeenten Schaarbeek, Evere en Sint-Joost-ten-Node, op vraag van de politiediensten;

Overwegende dat derhalve voorgesteld wordt over te gaan tot de eerste verlenging van de opdracht overeenkomstig artikel 57, 2^{de} alinea van de wet van 17 juni 2016;

Overwegende dat het geraamde bedrag € 981.818,18 excl. btw of € 1.188.000,00 incl. btw voor 1 jaar bedraagt;

Dat enkel de takelingen van de dienstvoertuigen van de politiezone aan de politiezone zullen gefactureerd worden;

Dat het krediet dat de uitgave voor het takelen van de politievoertuigen toelaat, is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023 en volgend dienstjaar, artikel 330/127-06;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

1. De opdracht betreffende het wegslepen, het verplaatsen, het in bewaring plaatsen, het verkopen en het vernietigen op vordering van de politiediensten van de voertuigen die zich

op het grondgebied van de politiezone 5344 bevinden, waarvan het jaarlijkse bedrag geraamd wordt op € 981.818,18 excl. btw of € 1.188.000,00 incl. btw, te verlengen en dit overeenkomstig artikel 57, 2^{de} alinea van de wet van 17 juni 2016.

2. De voorwaarden van onze vorige opdracht, zoals geformuleerd in het bestek 2020/60 – ID 730, te handhaven.
3. De uitgave voor het takelen van de politievoertuigen te financieren met het krediet, dat ingeschreven is op de gewone begroting van het dienstjaar 2023 artikel 330/127-06 en volgend dienstjaar.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 17 positieve stemmen, 1 onthouding.

11 **Acquisition de véhicules de services – inscription marché public Police Fédérale - Dossier 2023/71 - ID 1117**

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 47§2 qui dispense les pouvoirs adjudicateurs de l'obligation d'organiser eux-mêmes une procédure de passation lorsqu'ils recourent à une centrale d'achat;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures;

Considérant que dans le cadre du plan quinquennal de remplacement et d'acquisition des véhicules, l'acquisition au total de 15 véhicules pour notre Zone de Police est prévue ;

Considérant que le 6 mars 2023, le Conseil de police a déjà approuvé l'achat d'une camionnette de marque Volkswagen Caddy pour remplacer la vieille camionnette anonyme du Service Traffic Centralisé, subdivision RADAR;

Considérant qu'il est également nécessaire de procéder au remplacement de la vieille camionnette anonyme d'observation de la direction Judiciaire ;

Considérant que la Police fédérale a conclu un contrat-cadre pour l' "Acquisition et l'entretien de véhicules de police et anonymes en centrale d'achat - lot 40" avec la société D'IETEREN AUTOMOTIVE SA, sise Rue du Mail 50 à 1050 Bruxelles (contrat Procurement 2021 R3 029-lot 40);

Que ce contrat-cadre est valable jusqu'au 30 novembre 2025 inclus ;

Considérant que la Zone de Police peut dès lors s'inscrire à ce contrat-cadre pour l'acquisition auprès de la firme D'IETEREN AUTOMOTIVE SA d'une camionnette anonyme de marque VOLKSWAGEN Caddy, carburant essence avec boîte automatique et aménagement en véhicule de police anonyme ;

Que la zone de police en faisant appel à une centrale de marché sur base de l'article 47§2 de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, est dispensée de l'obligation d'organiser elle-même une procédure de passation;

Considérant que la dépense totale s'élève à € 40.909,09 hors TVA ou € 49.500,00 TVA comprise;

Que la dépense afférente à cette acquisition sera imputée à l'article 330/743-52 du budget extraordinaire 2023 où une somme de € 1.035.500,00 est inscrite ;

Que ces dépenses seront financées par un prêt ;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit ;

DECIDE : par appel nominal

1. De s'inscrire dans le contrat-cadre Procurement 2021 R3 029-lot 40 de la Police fédérale pour l'acquisition d'une camionnette anonyme de marque VOLKSWAGEN Caddy, carburant essence avec boîte automatique et aménagement en véhicule de police anonyme au prix estimé de € 40.909,09 HTVA ou € 49.500,00 TVA comprise ;

5. d'imputer la dépense totale de € 40.909,09 HTVA ou € 49.500,00 TVA comprise à l'article 330/743-52 du budget extraordinaire de 2023 ;

6. de financer cette acquisition par un emprunt.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Aankoop van dienstvoertuigen – inschrijving overheidsopdracht federale politie – Dossier 2023/71 – ID 1117

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 47§2 die de aanbestedende overheden vrijstelt van de verplichting om zelf een plaatsingsprocedure te organiseren wanneer ze een beroep doen op een aankoopcentrale;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Overwegende dat het, in het kader van het vijfjaarlijkse plan inzake de vervanging en de aankoop van voertuigen, voorzien is in totaal 15 voertuigen voor onze politiezone aan te kopen;

Overwegende het feit dat de politieraad op 6 maart 2023 reeds de aankoop van één bestelwagen van het merk Volkswagen Caddy om de oude anonieme bestelwagen van de Gecentraliseerde Verkeersdienst, subdivisie RADAR te vervangen heeft goedgekeurd;

Overwegende dat er tevens dient overgegaan te worden tot de vervanging van de oude anonieme observatiebestelwagen van de Gerechtelijke Directie;

Overwegende dat de Federale Politie een raamovereenkomst van levering voor de "Aankoop en onderhoud van politie en anonieme voertuigen in aankoopcentrale- perceel 40" heeft afgesloten met de firma D'ITEREN AUTOMOTIVE NV , gelegen Maliestraat 50 te 1050 Brussel (contract Procurement 2021 R3 029 perceel 40);

Dat de raamovereenkomst geldig is tot en met 30 november 2025;

Overwegende dat de politiezone zich derhalve kan inschrijven in deze raamovereenkomst voor de aankoop van één anonieme bestelwagen van het merk VOLKSWAGEN Caddy, benzine, met automatische versnellingsbak, met ombouw tot anoniem politievoertuig ;

Dat de politiezone door beroep te doen op een opdrachtencentrale op basis van artikel 47§2 van de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, vrijgesteld is van de verplichtingen om zelf een gunningsprocedure te organiseren;

Overwegende dat de totale uitgave voor deze aankoop € 40.909,09 excl. btw of € 49.500,00 incl. btw bedraagt;

Dat de uitgave die betrekking heeft op deze aankopen zal ingeschreven worden op artikel 330/743-52 van de buitengewone begroting 2023 waar een bedrag van € 1.035.000,00 € ingeschreven is;

Dat deze uitgave gaat gefinancierd worden met een lening;

Overwegende dat het betaamt recht te doen gelden.

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

1. Zich in te schrijven in de raamovereenkomst Procurement 2021 R3 029 van de Federale politie voor de aankoop van één anonieme bestelwagen van het merk VOLKSWAGEN Caddy, benzine, met automatische versnellingsbak, met ombouw tot anoniem politievoertuig voor een geraamd bedrag van € 40.909,09 excl. btw of € 49.500,00 incl. btw ;
2. de totale uitgave van 40.909,09 excl. btw of € 49.500,00 btw inbegrepen in te schrijven op artikel 330/743-52 van de buitengewone begroting van 2023;
3. deze aankopen te financieren met een lening.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

**12 Prestations d'infographie et de conception graphique de supports de communications –
Approbation des conditions, du montant estimé et du mode de passation – Dossier 2023/73 – ID
1119**

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 36;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu le courrier du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 août 2006, ref circulaire 2006/10 demandant de prévoir une marge de +/- 10% lors de l'engagement de la dépense relative à l'attribution d'un marché public, lorsque les clauses contractuelles du cahier spécial des charges prévoient une révision des prix et/ou des quantités présumées ;

Considérant l'importance d'assurer la visibilité de la zone de police de Bruxelles-Nord au travers d'une communication imprimée ou digitale vers les citoyens et le personnel ;

Considérant la nécessité de faire appel à cette fin à des firmes spécialisées en infographie pour la réalisation des affiches, publications périodiques, cartes de vœux, invitations et diverses créations graphiques pour les besoins de la cellule Communication de la zone de police ;

Vu la décision du Conseil de Police du 5 octobre 2021 approuvant les conditions, le montant estimé et

la procédure de passation (procédure ouverte) du marché N° 2022/67 - ID 982 "Prestations d'infographie et de conception graphique de supports de communications" ;

Considérant que les offres devaient parvenir à l'administration au plus tard le 16 mai 2023 à 10h00 ;

Considérant la décision du Collège de police du 1er juin 2023 de procéder à l'arrêt de cette procédure de passation en raison des différences constatées dans les versions française et néerlandaise du cahier des charges, qui pourraient compromettre l'égalité de traitement des soumissionnaires ;

Considérant toutefois que la nécessité de faire appel à des firmes spécialisées en infographie pour la réalisation des affiches, publications périodiques, cartes de vœux, invitations et diverses créations graphiques pour les besoins de la cellule Communication de la zone de police persiste ;

Considérant que le service Achats a retravaillé de manière approfondie le cahier des charges et a également tenu compte des remarques de la tutelle, des questions soulevées sur le Forum ainsi que de la date d'entrée en vigueur de la facturation électronique ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/73 – 1119 relatif au marché "Prestations d'infographie et de conception graphique de supports de communications" établi par le Service Achats ;

Considérant que ce marché est divisé en lots comme suit :

* Lot 1 (Publications officielles de la zone de police) ;

* Lot 2 (Campagnes de prévention et de recrutement – Activités de parrainage) ;

* Lot 3 (Missions ponctuelles d'infographie) ;

Considérant que le marché sera conclu pour une durée de 48 mois (4 ans);

Considérant que le montant global estimé de ce marché s'élève à € 235.559,08 hors TVA ou € 285.026,49, 21% TVA comprise (pour 4 ans);

Considérant que cette estimation dépasse les seuils d'application de la publicité européenne;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure ouverte ;

Considérant qu'au moment de la rédaction des conditions du présent marché, l'administration n'est pas en mesure de définir avec précision les quantités dont elle aura besoin ;

Qu'une marge de 10 % doit dès lors être prévue dans le montant total estimé pour d'éventuelles révisions de prix et d'achat de prestations supplémentaires par rapport à ce qui a été estimé ;

Que le montant maximal de la commande est s'élève dès lors à € 259.115,00 hors TVA ou € 313.529,15 TVA comprise (pour 4 ans) ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/122-02 et sera inscrit au budget des exercices suivants ;

Décide : par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/73 – ID 1119 et le montant estimé du marché "Prestations d'infographie et de conception graphique de supports de communications", établis par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 235.559,08 hors TVA ou € 285.026,49, 21% TVA comprise (pour 4 ans). Le montant maximal de la commande est s'élève à € 259.115,00 hors TVA ou € 313.529,15 TVA comprise (pour 4 ans).

2. De passer le marché par la procédure ouverte.

3. De compléter et d'envoyer l'avis de marché au niveau national et européen.

4. De transmettre cette délibération en double exemplaire à l'autorité de tutelle en vue de l'exercice de la tutelle générale.

5. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/122-02 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Diensten voor computergrafiek en grafisch ontwerp van communicatiedragers – Goedkeuring lastvoorraarden, het geraamde bedrag en de plaatsingsprocedure - Dossier 2023/73 – ID 1119

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 36;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

Gelet op de briefwisseling van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 augustus 2006, ref Omzendbrief 2006/10 waarbij wordt gevraagd een marge van min of meer 10% te voorzien bij het vastleggen van de uitgave omtrent de gunning van een overheidsopdracht wanneer de contractuele bepalingen van het bestek een prijsherziening en/of vermoedelijke hoeveelheden voorzien;

Overwegende het belang om de zichtbaarheid van de politiezone Brussel-Noord te verzekeren door middel van gedrukte of digitale communicatie naar burgers en personeel toe;

Overwegende de noodzaak om daarvoor beroep te doen op gespecialiseerde firma's in grafisch ontwerp voor de verwezenlijking van affiches, periodieke publicaties, wenskaarten, uitnodigingen en verschillende grafische ontwerpen voor de noden van de Cel Communicatie van de politiezone;

Overwegende het besluit van de Politieraad van 13 december 2022 betreffende de goedkeuring van de plaatsingsprocedure, de lastvoorraarden en het geraamde bedrag van de opdracht met nummer 2022/67 – ID 982 “Diensten voor computergrafiek en grafisch ontwerp van communicatiedragers”;

Overwegende dat de offertes het bestuur ten laatste dienden te bereiken op 16 mei 2023 om 10.00 uur;

Overwegende de beslissing van het politiecollege van 1 juni 2023 om over te gaan tot de stopzetting van deze plaatsingsprocedure daar er verschillen werden vastgesteld in de Nederlandstalige en de Franstalige versie van het bestek waardoor de gelijke behandeling van de inschrijvers in het gedrang zou kunnen komen;

Dat echter de behoefte om beroep te doen op gespecialiseerde firma's in grafisch ontwerp voor de verwezenlijking van affiches, periodieke publicaties, wenskaarten, uitnodigingen en verschillende grafische ontwerpen voor de noden van de Cel Communicatie van de politiezone blijft bestaan;

Overwegende dat de Aankoopdienst het bestek grondig heeft herwerkt en tevens rekening heeft gehouden met de opmerkingen van de voogdij, de vragen gesteld op het Forum alsook de inwerkingsredingsdatum van de elektronische facturatie;

Overwegende het bestek met nr. 2023/73 - ID 1119 betreffende de opdracht “Diensten voor computergrafiek en grafisch ontwerp van communicatiedragers”, opgesteld door de Aankoopdienst;

Overwegende dat deze opdracht is opgedeeld in volgende percelen:

- * Perceel 1 (Officiële publicaties van de politiezone);
- * Perceel 2 (Preventie- en aanwervingscampagne - Peterschap);
- * Perceel 3 (Specifieke opdrachten)

Overwegende dat de opdracht zal afgesloten worden voor een duur van 48 maanden (4 jaar);

Overwegende dat het globaal geraamde bedrag voor deze opdracht € 235.559,08 excl. btw of € 285.026,49 incl. btw (voor 4 jaar) bedraagt;

Overwegende dat deze raming de drempelbedragen van de Europese bekendmaking overschrijdt;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de openbare procedure;

Overwegende dat het bestuur bij het opstellen van de voorwaarden voor deze opdracht niet in staat is om de benodigde hoeveelheden precies te bepalen;

Dat er bij het globaal geraamde bedrag derhalve een marge 10% dient voorzien te worden voor

mogelijke prijswijzigingen en extra aan te kopen prestaties bovenop hetgeen geraamd werd; Dat het maximale bestelbedrag derhalve € 259.115,00 excl. btw of € 313.529,15 incl. btw bedraagt (voor 4 jaar);

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/122-02, en zal ingeschreven worden in de volgende dienstjaren;

Besluit: bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/73 – ID 1119 en het geraamde bedrag voor de opdracht “Diensten voor computergrafiek en grafisch ontwerp van communicatiedragers”, opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorwaarden vast te stellen zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. Het geraamde bedrag bedraagt € 235.559,08 excl. btw of € 285.026,49 incl. 21% btw (voor 4 jaar). Het maximale bestelbedrag € 259.115,00 excl. btw of € 313.529,15 incl. btw bedraagt (voor 4 jaar).
2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de openbare procedure.
3. De aankondiging van de opdracht in te vullen en bekend te maken op nationaal en Europees niveau.
4. Deze beraadslaging in tweevoud met het oog op de uitoefening van het algemeen toezicht aan de toezichthoudende overheid over te maken.
5. Deze uitgave te financieren met het krediet dat is ingeschreven op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/122-02 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

13 Achats de faible montant via une inscription – Acquisition de licences informatiques (2023/62 – ID 1108)

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, et ses modifications ultérieures, notamment l'article 47§2 qui dispense les pouvoirs adjudicateurs de l'obligation d'organiser eux-mêmes une procédure de passation lorsqu'ils recourent à une centrale d'achat;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics, et ses modifications ultérieures;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale;

Vu le courrier du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 août 2006, ref circulaire 2006/10 demandant de prévoir une marge de +/- 10% lors de l'engagement de la dépense relative à l'attribution d'un marché public, lorsque les clauses contractuelles du cahier spécial des charges prévoient une

révision des prix et/ou des quantités présumées ;

Considérant que la zone de police dispose d'une infrastructure virtuelle dont la protection nécessite d'être renforcée;

Considérant que la zone de police doit renouveler 4 licences Red Hat Enterprise Linux Servers Standard (Physical or Virtual Nodes);

Qu'une migration a été imposée à toutes les zones de police par la DRI;

Que cette migration concerne tout le volet ISLP, c'est-à-dire l'outil principal de la police sur le terrain;

Qu'en ce qui concerne notre zone de police, il est nécessaire de doubler l'infrastructure puisque l'infrastructure IT repose sur un Business Continuity Plan qui se situe au Commissariat 5;

Que l'acquisition de ces licences est donc nécessaire pour assurer le fonctionnement de l'ISLP;

Considérant, d'autre part, que la zone de police dispose de 8 licences VMware vSphere;

Que les licences VMware consolident les applications IT de la zone sur un nombre considérablement réduit de serveurs physiques afin d'optimiser l'utilisation des outils et de simplifier l'environnement informatique;

Que ces licences VMware protègent les activités IT de la zone grâce à des solutions éprouvées qui renforcent la disponibilité et la sécurité et qui simplifient la continuité et la reprise d'activité;

Qu'elles permettent aux collaborateurs de la zone d'accéder de manière flexible aux applications et aux données, et ce en tout lieu et à partir de n'importe quel appareil;

Considérant que les licences VMware concernent le produit V-Sphere, une plateforme de virtualisation complète qui permet de créer et de gérer des environnements virtuels pour les serveurs, le stockage et les réseaux;

Que toute l'infrastructure IT de la zone de police repose sur le produit V-Sphere, qui fait fonctionner l'ensemble de ses serveurs et de ses VM Citrix;

Considérant enfin que la zone de police dispose de 3 licences Autocad pour le département infrastructure de la Direction Matériel & Moyens;

Considérant que l'Organisme Flamand Pour La Recherche Technologique (VITO) a conclu un marché public concernant l'achat ou la location de matériel ICT (hardware et software) pour un centre de données avec services connexes pour une durée de 4 ans, prolongée jusqu'à la notification du nouveau marché à l'adjudicataire;

Que ce contrat inclut notamment la fourniture de licences IT;

Que ce marché a été conclu avec la firme Securitas, sise Font Saint-Landry 3 à 1120 Bruxelles;

Que ce contrat-cadre a été ouvert, entre-autres, aux pouvoirs locaux via une demande d'adhésion à l'accord-cadre;

Que la zone de police, en tant que pouvoir local, peut dès lors s'inscrire au contrat-cadre de VITO;

Considérant qu'il est possible d'acquérir et de renouveler les licences Red Hat Enterprise Linux Servers Standard (Physical or Virtual Nodes) par le biais de ce contrat-cadre VITO pour une période de 5 ans;

Considérant que le coût pour 5 ans est 8.367,72 € hors TVA soit 10.124,94 € TVA comprise;

Considérant qu'il est également possible d'acquérir et de renouveler les licences VMware vSphere 8 Standard for 1 processor par le biais de ce contrat-cadre pour une période de 3 ans;

Considérant que le coût pour 3 ans est 8.053,44 € hors TVA soit 9.744,66 € TVA comprise;

Considérant que le Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise (CIRB) fait fonction de centrale de marché public pour, entre autres, les autorités locales de la Région de Bruxelles-Capitale, dont la zone de police 5344;

Considérant que le CIRB a conclu un contrat-cadre pour des logiciels (dont des licences Autocad) avec la firme Bechtle Group BE Public NV, établie Knooppunt 6 à 3910 Pelt, en ce qui concerne lots 1 & 2 : Off the shelf software, attribué le 17 novembre 2020 pour une durée de 4 ans (CSC2019-010);

Considérant qu'il est possible d'acquérir et de renouveler les licences Autocad Lt commercial New Single user ELD par le biais du contrat-cadre du CIRB pour une période de 3 ans;

Considérant que le coût pour 3 ans est 4.357,89 € hors TVA soit 5.273,05 € TVA comprise;

Considérant que la zone de police en ayant recours à une centrale d'achat sur base de l'article 47§2 de

la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés public, est dispensée de l'obligation d'organiser elle-même une procédure de passation;

Que le coût total de ces licences s'élève à € 25.142,65 TVA comprise;

Qu'une marge de 10% est prévue pour les révisions de prix éventuelles conformément aux dispositions du contrat-cadre;

Que le montant global estimé pour toute la durée s'élève dès lors à € 27.656,92 TVA comprise;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/123-13, et sera inscrit au budget ordinaire des exercices suivants;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit;

DECIDE: par appel nominal

1. De s'inscrire dans le marché public conclu par l'Institution Flamande Pour La Recherche Technologique (VITO) avec la firme Securitas, sise Font Saint-Landry 3 à 1120 Bruxelles pour l'acquisition de 4 licences Red Hat Enterprise Linux Servers Standard et de 8 licences VMware vSphere Standard for 1 processor pour un montant global estimé de € 21.856,56 TVA comprise pour toute la durée;

2. De s'inscrire dans le marché public conclu par Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise (CIRB) avec la firme Bechtle Group BE Public NV, établie Knooppunt 6 à 3910 Pelt, pour l'acquisition de 3 licences Autocad Lt commercial New Single user ELD pour un montant global estimé de € 5.800,36 TVA comprise pour toute la durée;

3. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/123-13, et des exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Aankopen van beperkte waarde via een inschrijving – Aankoop van informaticalicenties (2023/62 – ID 1108)

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 47§2 die de aanbestedende overheden vrijstelt van de verplichting om zelf een plaatsingsprocedure te organiseren wanneer ze een beroep doen op een aankoopcentrale;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de briefwisseling van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 augustus 2006, ref Omzendbrief 2006/10 waarbij wordt gevraagd een marge van min of meer 10% te voorzien bij het vastleggen van de uitgave omtrent de gunning van een overheidsopdracht wanneer de contractuele bepalingen van het bestek een prijsherziening en/of vermoedelijke hoeveelheden voorzien;

Overwegende dat de politiezone een virtuele infrastructuur heeft waarvan de bescherming dient te worden versterkt;

Overwegende dat de politiezone 4 Red Hat Enterprise Linux Servers Standard licenties (Physical of

Virtual Nodes) dient te vernieuwen;
Dat DRI een migratie heeft opgelegd aan alle politiezones;
Dat deze migratie het gehele ISLP-luik betreft en dus de mastertool van de politie op het terrein;
Dat wat onze politiezone betreft, het noodzakelijk is om de infrastructuur te verdubbelen aangezien de IT-infrastructuur draait op een Business Continuity Plan dat zich op het commissariaat 5 bevindt;
Dat de aankoop van deze licenties dus noodzakelijk is voor de werking van ISLP;
Overwegende dat de politiezone anderzijds over 8 VMware vSphere-licenties beschikt;
Dat de VMware-licenties de IT-toepassingen van de zone consolideren op een aanzienlijk kleiner aantal fysieke servers om het gebruik van de middelen te optimaliseren en de IT-omgeving te vereenvoudigen;
Dat deze VMware-licenties de IT-activiteiten van de zone beschermen met beproefde oplossingen die de beschikbaarheid en de veiligheid verhogen en de bedrijfscontinuïteit en het herstel vereenvoudigen;
Dat zij de medewerkers van de zone in staat stellen om op flexibele wijze toegang te krijgen tot de applicaties en de gegevens en dit vanop elke locatie en op elk apparaat;
Overwegende dat de VMware-licenties betrekking hebben op het V-Sphere-product, een volledig virtualisatieplatform voor het creëren en beheren van virtuele omgevingen voor servers, opslag en netwerken;
Dat de gehele IT-infrastructuur van de politiezone steunt op het V-Sphere-product, waarop al haar servers en Citrix VM's draaien;
Overwegende tot slot dat de politiezone over 3 Autocad-licenties beschikt voor de afdeling INFRA van de Directie Materiaal & Middelen;

Overwegende dat de Vlaamse Instelling voor Technologisch Onderzoek (VITO) een overheidsopdracht heeft afgesloten betreffende de aankoop of de huur van ICT-apparatuur (hardware en software) voor een datacenter met bijhorende diensten voor een duur van 4 jaar, verlengd tot de kennisgeving van de nieuwe opdracht aan de opdrachtnemer;
Dat dit contract onder meer de levering van IT-licenties omvat;
Dat deze opdracht werd afgesloten met de firma Securitas, gelegen Sint Lendriksborre 3 te 1120 Brussel;
Dat deze raamovereenkomst opengesteld werd aan, onder andere, de lokale besturen via een aanvraag tot toetreding tot de raamovereenkomst;
Dat de politiezone als lokaal bestuur zich derhalve kan inschrijven in de raamovereenkomst van VITO;
Overwegende dat het mogelijk is om Red Hat Enterprise Linux Servers Standard (Physical of Virtual Nodes) licenties voor een periode van 5 jaar aan te kopen en te vernieuwen via deze raamovereenkomst VITO;
Overwegende dat de kost voor 5 jaar € 8.367,72 exclusief btw of € 10.124,94 inclusief btw bedraagt;
Overwegende dat het tevens mogelijk is om in het kader van deze raamovereenkomst VMware vSphere 8 Standard for 1 processor licenties voor een periode van 3 jaar aan te kopen en te vernieuwen;
Overwegende dat de kost voor 3 jaar € 8.053,44 exclusief btw of € 9.744,66 inclusief btw bedraagt;
Overwegende dat het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest (CIBG) als opdrachtencentrale fungeert voor, onder andere, de lokale overheden van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, waaronder de politiezone 5344;
Overwegende dat het CIBG een raamovereenkomst heeft afgesloten voor IT-software (waaronder autocad-licenties) met de firma Bechtle Group BE Public NV, gelegen Knooppunt 6 te 3910 Pelt, voor wat betreft percelen 1 en 2 : Off the shelf software, gegund op 17 november 2020 voor een looptijd van 4 jaar (CSC2019-010) ;
Overwegende dat het mogelijk is om in het kader van de raamovereenkomst van het CIBG Autocad Lt commercial New Single user ELD voor een periode van 3 jaar aan te kopen en te vernieuwen;
Overwegende dat de kost voor 3 jaar € 4.357,89 exclusief btw of € 5.273,05 inclusief btw bedraagt;
Dat de politiezone door beroep te doen op een opdrachtencentrale op basis van artikel 47§2 van de

wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, vrijgesteld is van de verplichtingen om zelf een gunningsprocedure te organiseren;

Dat de totale kost voor deze licenties € 25.142,65 incl. btw bedraagt;

Dat er een marge van 10% wordt voorzien voor eventuele prijsherzieningen overeenkomstig de bepalingen van de raamovereenkomst;

Dat het globaal geraamde bedrag voor de volledige duur derhalve € 27.656,92 incl. btw bedraagt;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/123-13, en zal ingeschreven worden op de gewone begroting van de volgende dienstjaren;

Overwegende dat het betaamt recht te doen gelden.

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

1. Zich in te schrijven op de overheidsopdracht afgesloten door Vlaamse Instelling voor Technologisch Onderzoek (VITO) met de firma Securitas, gelegen Sint Lendriksborre 3 te 1120 Brussel voor de aankoop van 4 licenties Red Hat Enterprise Linux Servers Standard en van 8 licenties VMware vSphere Standard for 1 processor voor een globaal geraamd bedrag voor de volledige duur van € 21.856,56 incl. btw;

2. Zich in te schrijven op de overheidsopdracht afgesloten door het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest (CIBG) met de firma Bechtle Group BE Public NV, gelegen Knooppunt 6 te 3910 Pelt, voor de aankoop van 3 licenties Autocad Lt commercial New Single user ELD voor een globaal geraamd bedrag voor de volledige duur van € 5.800,36 incl. btw;

3. Deze uitgave te financieren met het krediet dat ingeschreven is op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, artikel 330/123-13, en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

14 Achats de faible montant via une inscription – Acquisition de matériel informatique (2023/61 – ID 1107)

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, et ses modifications ultérieures, notamment l'article 47§2 qui dispense les pouvoirs adjudicateurs de l'obligation d'organiser eux-mêmes une procédure de passation lorsqu'ils recourent à une centrale d'achat;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures;

Considérant qu'il serait souhaitable de procéder à l'acquisition de fournitures informatiques pour les besoins de la Zone de Police ;

Considérant que le Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise (CIRB) fait fonction de centrale de marché public pour, entre autres, les autorités locales de la Région de Bruxelles-Capitale, dont la zone de police 5344;

Considérant que le CIRB a conclu marché 2020.009 – lot 10 “Petit matériel IT et accessoires”,

valable jusqu'au 22 novembre 2024 et a désigné en qualité d'adjudicataire la firme ECONOCOM PRODUCTS & SOLUTIONS, sise Place du Champs de Mars 5 bte 14 à 1050 Ixelles ;
Considérant qu'il y a lieu d'acheter les fournitures suivantes:

N°	Article	Objet	Référence accord-cadre	Mon estir TVA
1	330/742-53	Transcende DVD+/- RW Station - CIRB (Econocom) USB		€ 1.2
2	330/742-53	Jabra Speak 710 - portable speakerphone MS USB/BT & Link370	CIRB (Econocom)	€ 2.5
3	330/742-53	Delle Latitude Rugged 5420 (7)	CIRB (Econocom)	€ 16.
TOTAL				€ 19.

Que dans le montant estimé, une marge de 10% est prévue pour d'éventuelles révisions de prix conformément aux dispositions de l'accord-cadre ;

Que la zone de police en faisant appel à une centrale de marché sur base de l'article 47§2 de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, est dispensée de l'obligation d'organiser elle-même une procédure de passation;

Considérant que les crédits nécessaires sont inscrits au budget extraordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/742-53;

DECIDE: par appel nominal

1. D'approuver l'inscription susmentionné dans l'accord-cadre, conclu par le Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise (CIRB) avec l'adjudicataire ECONOCOM PRODUCTS & SOLUTIONS, sise Place du Champs de Mars 5 bte 14 à 1050 Ixelles ;
2. D'imputer la dépense totale de 16.509,76 € hors TVA ou 19.976,78 € TVA comprise au budget extraordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/742-53 ;
3. De financer la dépense par un emprunt.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

**Aankopen van beperkte waarde via een inschrijving – Aankoop van informaticamateriaal
(2023/61 – ID 1107)**

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 47§2 die de aanbestedende overheden vrijstelt van de verplichting om zelf een

plaatsingsprocedure te organiseren wanneer ze een beroep doen op een aankoopcentrale; Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Overwegende dat het wenselijk zou zijn over te gaan tot de aankoop van informaticamateriaal voor de behoeften van de politiezone;

Overwegende dat het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest (CIBG) als aankoopcentrale fungeert voor, onder andere, de lokale overheden van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, waaronder de politiezone 5344;

Dat het CIBG een raamovereenkomst 2020-009 perceel 10“Klein IT-materiaal en accessoires” heeft afgesloten, geldig tot en met 22 november 2024 en als opdrachtnemer de firma ECONOCOM PRODUCTS & SOLUTIONS, gelegen Marsveldplein 5 bus 14 te 1050 Brussel, heeft aangeduid;

Overwegende dat volgende goederen dienen aangekocht te worden:

N°	Artikel	Voorwerp	Referentie raamovereenkomst	Gera bedr: btw
1	330/742-53	Transcende DVD+/- RW Station - USB	CIRB (Econocom)	€ 1.2
2	330/742-53	Jabra Speak 710 - portable speakerphone MS USB/BT & Link370	CIRB (Econocom)	€ 2.5
3	330/742-53	Delle Latitude Rugged 5420 (7)	CIRB (Econocom)	€ 16.
TOTAAL				€ 19.

Dat in het geraamde bedrag er een marge van 10% wordt voorzien voor eventuele prijsherzieningen overeenkomstig de bepalingen van de raamovereenkomst;

Dat de politiezone door beroep te doen op een opdrachtencentrale op basis van artikel 47§2 van de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, vrijgesteld is van de verplichtingen om zelf een gunningsprocedure te organiseren;

Overwegende dat de vereiste kredieten zijn ingeschreven in de buitengewone begroting voor het dienstjaar 2023 op artikel 330/742-53;

BESLUIT: bij hoofdelijke stemming

1. De bovengenoemd inschrijving in de raamovereenkomst goed te keuren, afgesloten door het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest (CIBG) met de firma ECONOCOM PRODUCTS & SOLUTIONS, gelegen Marsveldplein 5 bus 14 te 1050 Brussel;
2. De totale uitgave van € 16.509,76 exclusief btw of € 19.976,78 inclusief btw in te schrijven op de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023, artikel 330/742-53;
3. De uitgave te financieren met een lening.

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 18 positieve stemmen.

15 **Acquisition de licenses VisioPlan 2 et Power BI – inscription contrat-cadre SMALS – Dossier 2023/66 – ID 1112**

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33 ;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics notamment l'article 47 §2 qui dispense les pouvoirs adjudicateurs de l'obligation d'organiser eux-mêmes une procédure de passation lorsqu'ils peuvent faire appel à une centrale de marchés ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics et de certains marchés de travaux, de fournitures et de services, et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Considérant que la zone de police reçoit de plus en plus des directives qui contiennent des schémas de process qu'elle ne parvient pas à traduire car ils sont réalisés avec visio ou un programme similaire dont la zone de police ne dispose pas ;

Qu'il est dès lors souhaitable d'acquérir des licences VisioPlan2 ;

Considérant par ailleurs que suite à la présentation de DRI sur le futur dans SharePoint et les nouvelles fonctionnalités la zone de police aura besoin de licences PowerBi pro pour les deux webmasters pour leur permettre de rester à jour et de continuer à développer de nouvelles fonctionnalités dans les applications développées au service des unités de la Zone (notamment pour l'app budget) ;

Considérant que l'asbl SMALS a conclu un marché avec la société Comparex (devenue entretemps SoftwareOne), sise Buro & Design Center Esplanade 1 box 3, Suite 315 à 1020 Bruxelles, portant la référence BB-001.006/2019, qui est ouvert à la police fédérale, membre de SMALS;

Que ce marché est également accessible pour les zones de police ;

Que ce marché se termine le 30 septembre 2023 avec une possibilité d'extension de deux fois 6 mois ;

Considérant que la zone de police a demandé une offre de prix au fournisseur SoftwareOne pour ces nouveaux besoins, et ceci pour une période de 36 mois ;

Que SoftwareOne a proposé une offre de prix pour ces deux programmes pour les 7 mois encore à courir en 2023 ;

Qu'une offre de prix sera communiquée en novembre 2023 pour la période 01/01/2024-31/12/2024;

Qu'il sera procédé de manière similaire *mutatis mutandis* pour la période 01/01/2025-31/12/2025;

Considérant que le coût pour l'année 2023 est estimé à :

- (VisioPlan2) € 8,51 hors TVA par mois, soit deux licences pour la somme de € 119,14 hors TVA ou € 144,16 TVAC pour les 7 mois restants de cette année 2023 (01/06/2023 au 31/12/2023);
- (PowerBI) € 5,67 hors TVA par mois, soit deux licences pour la somme de € 79,38 hors TVA ou € 96,05 TVAC pour les 7 mois restants de cette année 2023 (01/06/2023 au 31/12/2023) ;

Soit un total de € 198,52 hors TVA ou € 240,21 TVAC pour les deux programmes jusqu'à la fin de cette année 2023 (7 mois);

Considérant que le montant estimé pour les années 2024 et 2025 s'élève à :

- (VisioPlan2) € 8,51 hors TVA par mois, soit deux licences pour la somme de € 408,48 hors TVA ou € 494,26 TVAC ;

Qu'une marge de 10% est prévue pour faire face à la révision des prix ;

Que le montant ainsi estimé pour les 2 années s'élève à € 449,33 HTVA soit € 543,69 TVAC

- (PowerBI) € 5,67 hors TVA par mois, soit deux licences pour la somme de € 272,16 hors TVA ou € 329,31 TVAC ;

Qu'une marge de 10% est prévue pour faire face à la révision des prix ;

Que le montant ainsi estimé pour les 2 années s'élève à € 299,38 HTVA ou € 362,24 TVAC

Considérant que la dépense totale estimée pour la période 01/06/2023 au 31/12/2025 s'élève ainsi à :

- VisioPlan2 : € 568,47 HTVA ou € 687,85 TVAC
- PowerBI : € 378,76 HTVA ou € 458,29 TVAC

soit donc un total de € 947,23 HTVA ou € 1146,14 TVAC

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/123-13, et sera inscrit au budget ordinaire des exercices suivants;

DECIDE: par appel nominal

1. De s'inscrire dans le marché public conclu par l'asbl SMALS avec la firme Comparex (devenue entretemps SoftwareOne), sise Buro & Design Center Esplanade 1 box 3, Suite 315 à 1020 Bruxelles pour l'acquisition de 2 licences VisioPlan 2 et 2 licences Power BI pour un montant global estimé pour toute la durée de € 947,23 hors TVA ou € 1.146,14 TVA comprise pour toute la durée ;
2. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/123-13, et des exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Aankoop van VisioPlan 2 en Power BI-licenties - inschrijving raamovereenkomst SMALS - Dossier 2023/66 - ID 1112

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 47§2 dat de aanbestedende overheden vrijstelt van de verplichting om zelf een plaatsingsprocedure te organiseren wanneer ze een beroep doen op een aankoopcentrale;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Overwegende dat de politiezone steeds meer richtlijnen ontvangt met processchema's die zij niet kan vertalen omdat zij zijn opgesteld met visio of een soortgelijk programma waarover de politiezone niet beschikt;

Dat het derhalve wenselijk is VisioPlan2-licenties aan te kopen;

Overwegende daarenboven dat de politiezone na de presentatie van DRI over de toekomst van SharePoint en de nieuwe functionaliteiten, PowerBi pro licenties nodig heeft voor de twee webmasters om hen in staat te stellen up to date te blijven en nieuwe functionaliteiten te blijven ontwikkelen in de applicaties die voor de eenheden van de zone worden ontwikkeld (met name de

begrotingsapp);

Overwegende dat de vzw SMALS een opdracht heeft gesloten met de firma Comparex (nu SoftwareOne), gelegen Buro & Design Center Esplanade 1 box 3, Suite 315 te 1020 Brussel, met als referentie BB-001.006/2019 die openstaat voor de federale politie, lid van SMALS;

Dat deze opdracht tevens toegankelijk is voor de politiezones;

Dat deze opdracht op 30 september 2023 eindigt met de mogelijkheid van een verlenging van twee keer 6 maanden;

Overwegende het feit dat de politiezone een prijsofferte gevraagd heeft aan de leverancier SoftwareOne voor deze nieuwe behoeften en dit voor een periode van 36 maanden;

Dat SoftwareOne een prijsofferte heeft voorgesteld voor deze twee programma's voor de 7 resterende maanden in 2023;

Dat in november 2023 een prijsofferte zal worden meegedeeld voor de periode 01/01/2024-31/12/2024;

Dat dit *mutatis mutandis* zal gebeuren voor de periode 01/01/2025-31/12/2025;

Overwegende dat de kost voor het jaar 2023 als volgt wordt geraamd:

- (VisioPlan2) € 8,51 exclusief btw per maand, d.w.z. twee licenties voor een bedrag van € 119,14 exclusief btw of € 144,16 btw voor de resterende 7 maanden van dit jaar 2023 (01/06/2023 tot 31/12/2023) ;
- (PowerBI) € 5,67 exclusief btw per maand, d.w.z. twee licenties voor een bedrag van € 79,38 exclusief btw of € 96,05 inclusief btw voor de resterende 7 maanden van dit jaar 2023 (01/06/2023 tot 31/12/2023);

Hetzelf in totaal € 198,52 excl. btw of € 240,21 euro incl. btw voor de twee programma's tot het einde van dit jaar 2023 (7 maanden);

Overwegende dat het geraamde bedrag voor de jaren 2024 en 2025 het volgende bedraagt :

- (VisioPlan2) € 8,51 excl. btw per maand, d.w.z. twee licenties voor de som van € 408,48 excl. btw of € 494,26 incl. btw;

Dat een marge van 10% is voorzien om rekening te houden met prijsveranderingen;

Dat aldus het geraamde bedrag voor de 2 jaar € 449,33 excl. btw of € 543,69 incl. btw bedraagt;

- (PowerBI) € 5,67 exclusief btw per maand, d.w.z. twee licenties voor een bedrag van € 272,16 exclusief btw of € 329,31 inclusief btw;

Dat een marge van 10% is voorzien om rekening te houden met prijsveranderingen;

Dat aldus het geraamde bedrag voor de 2 jaar € 299,38 exclusief btw of € 362,24 inclusief btw bedraagt;

Overwegende dat de totaal geraamde uitgaven voor de periode 01/06/2023 tot 31/12/2025 de volgende zijn:

- VisioPlan2: € 568,47 excl. btw of € 687,85 incl. btw
- PowerBI: € 378,76 excl. btw of € 458,29 incl. btw

hetzelf een totaal van € 947,23 excl. btw of € 1146,14 incl. btw;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgaven toelaat is ingeschreven op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, artikel 330/123-13 en zal ingeschreven worden op de gewone begroting van de volgende dienstjaren;

Besluit: bij hoofdelijke stemming

1. Zich in te schrijven op de overheidsopdracht afgesloten door de vzw SMALS met de firma Comparex, gelegen (nu SoftwareOne), gelegen Buro & Design Center Esplanade 1 box 3, Suite 315 te 1020 Brussel voor de aankoop van 2 licenties VisioPlan 2 en 2 licenties PowerBI voor een globaal geraamde bedrag voor de volledige duur van € 947,23 excl. btw of € 1.146,14 incl. btw;
2. Deze uitgave te financieren met het krediet dat ingeschreven is op de gewone begroting van het dienstjaar 2023, artikel 330/123-13, en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 18 positieve stemmen.

16 **Travaux de modernisation/installation d'alarme anti-intrusion et maintenance d'installations anti-intrusion - approbation conditions, mode de passation et opérateurs économiques à consulter (2023/63 – ID 1109)**

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 42, § 1, 1° a) (la dépense à approuver HTVA n'atteint pas le seuil de € 140.000,00) ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures, notamment l'article 90, 1° ;

Considérant que les systèmes d'alarme anti-intrusion font parties des équipements essentiels de sécurité des bâtiments de police;

Qu'ils doivent donc être régulièrement entretenus et modernisés si nécessaire ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/63 - ID 1109 relatif au marché “ Travaux de modernisation/installation d'alarme anti-intrusion et maintenance d'installations anti-intrusion ” établi par le Service Achats ;

Considérant que ce marché comprend une tranche ferme et deux tranches conditionnelles que la zone de police pourra commander au besoin ;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publication préalable pour une période de 48 mois ;

Qu'il est proposé de consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de ce marché :

- Otes Security, Avenue Jules Bordet, 142 à 1140 Evere ;
- RELAITRON SA, Rue De Birmingham 110 à 1070 Bruxelles ;
- alertis, Kruisboommolenstraat 13, à 8800 Roeselare ;
- IBG Security, Av. Mozart, 46 à 1190 Bruxelles.

Que la date du 5 septembre 2023 à 10h00 est proposée comme date et heure limites d'introduction des offres ;

Considérant que le montant estimé de ce marché s'élève à € 120.105,60 hors TVA ou € 145.327,78, 21% TVA comprise (pour toute la durée du marché) ;

Qu'une marge doit être prévue dans le montant total estimé pour d'éventuelles révisions de prix conformément aux dispositions du cahier des charges et de réparations supplémentaires (au-delà des quantités présumées) ;

Que le montant maximal de commande est fixé à € 123.969,60 hors TVA ou € 150.003,22, 21% TVA comprise ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget extraordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/723-51 en ce qui concerne les travaux de modernisation et d'installation de systèmes d'alarme anti-intrusion ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à

l'article 330/125-06 et sera inscrit au budget ordinaire des exercices suivants en ce qui concerne l'entretien de ces systèmes d'alarme anti-intrusion;

DECIDE: par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/63 - ID 1109 relatif au marché “ Travaux de modernisation/installation d'alarme anti-intrusion et maintenance d'installations anti-intrusion ”, établis par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 120.105,60 hors TVA ou € 145.327,78, 21% TVA comprise (pour 48 mois). Le montant maximal de la commande s'élève à € 123.969,60 hors TVA ou € 150.003,22 TVA comprise (pour 48 mois).

2. De passer le marché par la procédure négociée sans publication préalable.

3. De consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de la procédure négociée sans publication préalable :

- Otes Security, Avenue Jules Bordet, 142 à 1140 Evere ;
- RELAITRON SA, Rue De Birmingham 110 à 1070 Bruxelles ;
- alertis, Kruisboommolenstraat 13, à 8800 Roeselare ;
- IBG Security, Av. Mozart, 46 à 1190 Bruxelles.

4. De fixer la date et heure limites pour l'introduction des offres au 5 septembre 2023 à 10h00.

5. De financer les dépenses relatives aux travaux de modernisation et d'installation de systèmes d'alarme anti-intrusion par le crédit inscrit au budget extraordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/723-51.

6. De financer les dépenses relatives à l'entretien de ces systèmes d'alarme anti-intrusion par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, à l'article 330/125-06 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Moderniserings-/installatiewerkzaamheden en het onderhoud van inbraaksystemen – Goedkeuring lastvoorwaarden, gunningswijze en te raadplegen ondernemers (2023/63 – ID 1109)

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 42, § 1, 1° a) (de goed te keuren uitgave excl. btw bereikt de drempel van € 140.000,00 niet);

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 90, 1°;

Overwegende dat de inbraakalarmsystemen deel uitmaken van de essentiële veiligheidsuitrustingen van de politiegebouwen;

Dat zij derhalve regelmatig moeten worden onderhouden en zo nodig gemoderniseerd;

Overwegende het bestek met nr. 2023/63 - ID 1109 betreffende de opdracht “Modernisering-/installatiewerkzaamheden en het onderhoud van inbraaksystemen”, opgesteld door de Aankoopdienst;

Overwegende dat deze opdracht een vast gedeelte en twee voorwaardelijke gedeelten omvat die de politiezone naar behoefté kan bestellen;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking voor een periode van 48 maanden ;

Dat voorgesteld wordt volgende ondernemers te raadplegen in het kader van deze opdracht:

- Otes Security, Jules Bordetlaan, 142 te 1140 Brussel;
- RELAITRON NV, Birminghamstraat 110 te 1070 Brussel;
- alertis, Kruisboommolenstraat 13, te 8800 Roeselare;
- IBG Security, Mozartlaan 46 te 1190 Brussel.

Dat 5 september 2023 om 10.00 uur wordt voorgesteld als limietdatum en limietuur voor het indienen van de offertes;

Overwegende dat het geraamde bedrag voor deze opdracht € 120.105,60 excl. btw of € 145.327,78 incl. 21% btw bedraagt (voor de gehele duur van de opdracht);

Dat er bij het totaal geraamde bedrag een marge dient voorzien te worden voor mogelijke prijsherzieningen overeenkomstig de bepalingen van het bestek en bijkomende herstellingen (bovenop de vermoedelijke hoeveelheden);

Dat het maximale bestelbedrag wordt vastgelegd op € 123.969,60 excl. btw of € 150.003,22 incl. 21% btw;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/723-51 voor wat betreft werken betreffende de modernisering en de installatie van de inbraakalarmsystemen;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/125-06 en zal ingeschreven worden op de gewone begroting van volgende dienstjaren voor wat betreft de onderhoud van deze inbraakalarmsystemen;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/63 - ID 1109 en de raming voor de opdracht “Modernisering-/installatiewerkzaamheden en het onderhoud van inbraaksystemen”, opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorraarden worden vastgesteld zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. De raming bedraagt € 120.105,60 excl. btw of € 145.327,78 incl. 21% btw (voor 48 maanden). Het maximale bestelbedrag bedraagt € 123.969,60 excl. btw of € 150.003,22 incl. btw (voor 48 maanden).

2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking.

3. Volgende ondernemers uit te nodigen om deel te nemen aan de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking:

- Otes Security, Jules Bordetlaan, 142 te 1140 Brussel;
- RELAITRON NV, Birminghamstraat 110 te 1070 Brussel;
- alertis, Kruisboommolenstraat 13, te 8800 Roeselare;
- IBG Security, Mozartlaan 46 te 1190 Brussel.

4. De limietdatum en het limietuur voor de indiening van de offertes vast te leggen op 5 september 2023 om 10.00 uur.

5. De uitgaven voor wat betreft werken betreffende de modernisering en de installatie van de inbraakalarmsystemen te financieren met het krediet dat ingeschreven is in de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/723-51.

6. De uitgaven voor wat betreft het onderhoud van deze inbraakalarmsystemen te financieren met het krediet dat ingeschreven is in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/125-06 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 18 positieve stemmen.

17

Distributeurs de boissons chaudes/froides et friandises (snacks) pour la zone de police 5344-approbation conditions, mode de passation et opérateurs économiques à consulter (2023/75 – ID 1121)

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 42, § 1, 1° a) (la dépense à approuver HTVA n'atteint pas le seuil de € 140.000,00) ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures, notamment l'article 90, 1° ;

Vu le courrier du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 août 2006, ref circulaire 2006/10 demandant de prévoir une marge de +/- 10% lors de l'engagement de la dépense relative à l'attribution d'un marché public, lorsque les clauses contractuelles du cahier spécial des charges prévoient une révision des prix et/ou des quantités présumées ;

Considérant que la zone de police est à la recherche d'une firme qui peut assurer la mise à disposition à titre gracieux des distributeurs de grande capacité pour les boissons chaudes et froides et des distributeurs de friandises (snacks) avec un service complet (full-service).

Que les distributeurs seront placés dans les bâtiments de la zone de police qui se trouvent sur le territoire de ses trois communes (Schaerbeek, Evere, Saint-Josse-Ten-Noode).

Que la zone de police souhaite offrir aux collègues en formation ou en réunion au moins une boisson chaude gratuite ;

Que ces boissons chaudes seront achetées par le biais de jetons à utiliser dans les distributeurs de boissons chaudes ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/75 - ID 1121 relatif au marché " Distributeurs de boissons chaudes/froides et friandises (snacks) pour la zone de police 5344" établi par le Service Achats ;

Considérant que le montant total estimé de ce marché s'élève à € 118.384,90 hors TVA ou € 125.488,00 6% TVA comprise (pour 48 mois);

Qu'une marge doit être prévue dans le montant total estimé pour d'éventuelles révisions de prix conformément aux dispositions du cahier des charges et d'achat de jetons supplémentaires (au-delà des quantités présumées) ;

Que le montant maximal de la commande s'élève dès lors à € 124.000,00 hors TVA ou € 131.440,00 TVA comprise (pour 48 mois) ;

Que seul l'achat de jetons sera facturé à la zone de police ;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publication préalable pour une période de 48 mois;

Qu'il est proposé de consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de ce marché :

- Drink-O-Mat bvba, Deerlijksesteenweg 66 te 8530 Harelbeke;

- Carolo Drink Service, Route de Gosselies 411 te 6220 Fleurus;
- Easy Vending, Meesterstraat 104 te 9100 Sint-Niklaas;

Que la date du 13 juillet 2023 à 10h00 est proposée comme date et heure limites d'introduction des offres ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 33001/123-16 et sera inscrit au budget ordinaire des exercices suivants;

DECIDE: par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/75 - ID 1121 et le montant estimé du marché "Distributeurs de boissons chaudes/froides et friandises (snacks) pour la zone de police 5344", établis par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 118.384,90 hors TVA ou € 125.488,00, 6% TVA comprise (pour 48 mois). Le montant maximal de la commande s'élève à € 124.000,00 hors TVA ou € 131.440,00 TVA comprise (pour 48 mois).

2. De passer le marché par la procédure négociée sans publication préalable.

3. De consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de la procédure négociée sans publication préalable :

- Drink-O-Mat bvba, Deerlijksesteenweg 66 à 8530 Harelbeke;
- Carolo Drink Service, Route de Gosselies 411 à 6220 Fleurus;
- Easy Vending, Meesterstraat 104 à 9100 Sint-Niklaas;

4. De fixer la date et heure limites pour l'introduction des offres au 13 juillet 2023 à 10h00.

5. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 33001/123-16 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Automaten voor warme/koude dranken en snoepgoed (snacks) voor de politiezone 5344 – Goedkeuring lastvoorwaarden, gunningswijze en te raadplegen ondernemers (2023/75 – ID 1121)

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 42, § 1, 1° a) (de goed te keuren uitgave excl. btw bereikt de drempel van € 140.000,00 niet);

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 90, 1°;

Gelet op de briefwisseling van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 augustus 2006, ref Omzendbrief 2006/10 waarbij wordt gevraagd een marge van min of meer 10% te voorzien bij het vastleggen van de uitgave omtrent de gunning van een overheidsopdracht wanneer de

contractuele bepalingen van het bestek een prijsherziening en/of vermoedelijke hoeveelheden voorzien;

Overwegende dat de politiezone op zoek is naar een firma die kosteloos automaten met een grote capaciteit ter beschikking kan stellen voor warme en koude dranken, alsook automaten voor snoepgoed (snacks), met een volledige dienstverlening (full-service);

Dat de automaten zullen geplaatst worden in de gebouwen van de Politiezone die zich op het grondgebied van haar drie gemeenten bevinden (Schaarbeek, Evere, Sint-Joost-ten-Node);

Dat de Politiezone aan de collega's minstens één gratis warme drank wil aanbieden wanneer zij aan een opleiding of een vergadering deelnemen;

Dat deze warme dranken zullen aangekocht worden via jetons die gebruikt zullen worden in de automaten voor warme dranken;

Overwegende het bestek met nr. 2023/75 - ID 1121 betreffende de opdracht "Automaten voor warme/koude dranken en snoepgoed (snacks) voor de politiezone 5344", opgesteld door de Aankoopdienst;

Overwegende dat het totaal geraamde bedrag voor deze opdracht € 118.384,90 excl. btw of € 125.488,00 incl. 6% btw bedraagt (voor 48 maanden);

Dat er bij het totaal geraamde bedrag een marge dient voorzien te worden voor mogelijke prijsherzieningen overeenkomstig de bepalingen van het bestek en extra aan te kopen jetons (bovenop de vermoedelijke hoeveelheden);

Dat het maximale bestelbedrag € 124.000,00 excl. btw of € 131.440,00 incl. btw bedraagt (voor 48 maanden);

Dat enkel de aankoop van jetons aan de politiezone zullen gefactureerd worden;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking voor een periode van 48 maanden;

Dat voorgesteld wordt volgende ondernemers te raadplegen in het kader van deze opdracht:

- Drink-O-Mat bvba, Deerlijksesteenweg 66 te 8530 Harelbeke;
- Carolo Drink Service, Route de Gosselies 411 te 6220 Fleurus;
- Easy Vending, Meesterstraat 104 te 9100 Sint-Niklaas;

Dat 13 juli 2023 om 10.00 uur wordt voorgesteld als limietdatum en limietuur voor het indienen van de offertes;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 33001/123-16 en zal ingeschreven worden op volgende dienstjaren;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/75 - ID 1121 en de raming voor de opdracht "Automaten voor warme/koude dranken en snoepgoed (snacks) voor de politiezone 5344", opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorraarden worden vastgesteld zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. De raming bedraagt € 118.384,90 excl. btw of € 125.488,00 incl. 21% btw (voor 48 maanden). Het maximale bestelbedrag bedraagt € 124.000,00 excl. btw of € 131.440,00 incl. btw (voor 48 maanden).

2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking.

3. Volgende ondernemers uit te nodigen om deel te nemen aan de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking:

- Drink-O-Mat bvba, Deerlijksesteenweg 66 te 8530 Harelbeke;
- Carolo Drink Service, Route de Gosselies 411 te 6220 Fleurus;
- Easy Vending, Meesterstraat 104 te 9100 Sint-Niklaas;

4. De limietdatum en het limietuur voor de indiening van de offertes vast te leggen op 13 juli 2023 om 10.00 uur.

5. Deze uitgave te financieren met het krediet dat ingeschreven is in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 33001/123-16 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.
18 stemmers : 18 positieve stemmen.

18 **Maintenance préventive et corrective des systèmes de détection incendie de la zone de police 5344 - approbation conditions, mode de passation et opérateurs économiques à consulter (2023/76 – ID 1122)**

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 42, § 1, 1° a) (la dépense à approuver HTVA n'atteint pas le seuil de € 140.000,00) ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures, notamment l'article 90, 1° ;

Considérant que la zone de police doit entretenir de manière préventive et corrective ses systèmes de détection incendie par une firme spécialisée dans cette matière ;

Considérant que le lot 3 « Entretien des systèmes de détection incendie » du marché public 2018/10 - ID 526 « Réalisation d'un marché pluriannuel de services de maintenance des bâtiments ("FACILITY MANAGEMENT") » a pris fin le 28 février 2023;

Que les derniers entretiens ont été faits début 2023 ;

Qu'il est dès lors nécessaire de réaliser un nouveau marché public concernant l'entretien des systèmes de détection incendie ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/76 - ID 1122 relatif au marché “ Maintenance préventive et corrective des systèmes de détection incendie de la zone de police 5344 ” établi par le Service Achats ;

Considérant que le montant total estimé de ce marché s'élève à € 120.000,00 hors TVA ou € 145.200,00, 21% TVA comprise (pour 48 mois);

Qu'une marge doit être prévue dans le montant total estimé pour d'éventuelles révisions de prix conformément aux dispositions du cahier des charges et de réparations supplémentaires (au-delà des quantités présumées) ;

Que le montant maximal de la commande s'élève dès lors à € 124.000,00 hors TVA ou € 150.040,00 TVA comprise (pour 48 mois) ;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publication préalable pour une période de 48 mois;

Qu'il est proposé de consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de ce marché :

- Equans, Kontichsesteenweg 25b à 2630 Aartselaar;
- Sicli Fire Detection, Rue du Merlo 1 à 1180 Bruxelles;
- Bemac Fire Detection, Avenue du Progrès 28 à 4432 Alleur;

Que la date du 25 juillet 2023 à 10h00 est proposée comme date et heure limites d'introduction des offres ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023,

article 330/125-06 et sera inscrit au budget ordinaire des exercices suivants;

DECIDE: par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/76 - ID 1122 et le montant estimé du marché "Maintenance préventive et corrective des systèmes de détection incendie de la zone de police 5344 ", établis par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 120.000,00 hors TVA ou € 145.200,00, 21% TVA comprise (pour 48 mois). Le montant maximal de la commande s'élève à € 124.000,00 hors TVA ou € 150.040,00 TVA comprise (pour 48 mois).
2. De passer le marché par la procédure négociée sans publication préalable.
3. De consulter les opérateurs économiques suivants dans le cadre de la procédure négociée sans publication préalable :
 - Equans, Kontichsesteenweg 25b à 2630 Aartselaar;
 - Sicli Fire Detection, Rue du Merlo 1 à 1180 Bruxelles;
 - Bemac Fire Detection, Avenue du Progrès 28 à 4432 Alleur;
4. De fixer la date et heure limites pour l'introduction des offres au 25 juillet 2023 à 10h00.
5. De financer cette dépense par le crédit inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, article 330/125-06 et exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.
18 votants : 18 votes positifs.

Preventief en corrigerend onderhoud van de branddetectiesystemen van de politiezone 5344 – Goedkeuring lastvoorraarden, gunningswijze en te raadplegen ondernemers (2023/76 – ID 1122)

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 42, § 1, 1° a) (de goed te keuren uitgave excl. btw bereikt de drempel van € 140.000,00 niet);

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 90, 1°;

Overwegende dat de politiezone haar branddetectiesystemen op een preventieve en correctieve manier dient te onderhouden door een onderneming die daarin gespecialiseerd is;

Overwegende dat perceel 3 "Onderhoud van branddetectiesystemen" van de overheidsopdracht 2018/10 - ID 526 " Verwezenlijking van een meerjarenopdracht van onderhoudsdiensten ("FACILITY MANAGEMENT")" op 28 februari 2023 is verstreken;

Dat de laatste onderhoudswerkzaamheden begin 2023 zijn uitgevoerd;

Dat het derhalve noodzakelijk is een nieuwe overheidsopdracht te verwezenlijken voor het onderhoud van de branddetectiesystemen;

Overwegende het bestek met nr. 2023/76 - ID 1122 betreffende de opdracht "Preventief en corrigerend onderhoud van de branddetectiesystemen van de politiezone 5344", opgesteld door de Aankoopdienst;

Overwegende dat het totaal geraamde bedrag voor deze opdracht € 120.000,00 excl. btw of

€ 145.200,00 incl. 21% btw bedraagt (voor 48 maanden);
Dat er bij het totaal geraamde bedrag een marge dient voorzien te worden voor mogelijke prijsherzieningen overeenkomstig de bepalingen van het bestek en bijkomende herstellingen (bovenop de vermoedelijke hoeveelheden);
Dat het maximale bestelbedrag € 124.00,00 excl. btw of € 150.040,00 incl. btw bedraagt (voor 48 maanden);
Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking voor een periode van 48 maanden;
Dat voorgesteld wordt volgende ondernemers te raadplegen in het kader van deze opdracht:

- Equans, Kontichsesteenweg 25b te 2630 Aartselaar;
- Sicli Fire Detection, Merlostraat 1 te 1180 Brussel;
- Bemac Fire Detection, Avenue du Progrès 28 te 4432 Alleur;

Dat 25 juli 2023 om 10.00 uur wordt voorgesteld als limietdatum en limietuur voor het indienen van de offertes;

Overwegende dat het krediet dat deze uitgave toelaat is ingeschreven in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/125-06 en zal ingeschreven worden op volgende dienstjaren;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/76 - ID 1122 en de raming voor de opdracht "Preventief en corrigerend onderhoud van de branddetectiesystemen van de politiezone 5344", opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorraarden worden vastgesteld zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. De raming bedraagt € 120.000,00 excl. btw of € 145.200,00 incl. 21% btw (voor 48 maanden). Het maximale bestelbedrag bedraagt € 124.00,00 excl. btw of € 150.040,00 incl. btw (voor 48 maanden).
2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking.
3. Volgende ondernemers uit te nodigen om deel te nemen aan de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking:
 - Equans, Kontichsesteenweg 25b te 2630 Aartselaar;
 - Sicli Fire Detection, Merlostraat 1 te 1180 Brussel;
 - Bemac Fire Detection, Avenue du Progrès 28 te 4432 Alleur;
4. De limietdatum en het limietuur voor de indiening van de offertes vast te leggen op 25 juli 2023 om 10.00 uur.
5. Deze uitgave te financieren met het krediet dat ingeschreven is in de gewone begroting van het dienstjaar 2023, op artikel 330/125-06 en volgende dienstjaren.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

19 Réalisation d'une fédération Genetec entre la Zone de police Bruxelles-Nord et Mobiris (ID 1113)

LE CONSEIL DE POLICE

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de

marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 42, § 1, 1° d) ii) (le marché ne peut être confié qu'à un opérateur économique : absence de concurrence pour des raisons techniques) ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

2. Argumentation:

Considérant que, dans le cadre de la réalisation d'une fédération Genetec entre la zone de police Bruxelles-Nord et Mobiris, un accord de principe a été obtenu après contact avec le Directeur général du Service public régional BRUXELLES MOBILITE en date du 23 novembre 2022 ;

Considérant que cette fédération permettra à la zone de police de Bruxelles-Nord, par l'intermédiaire de Mobiris, d'obtenir l'accès à toutes les caméras de la Région de Bruxelles-Capitale situées sur le territoire de la zone de police et, sur demande et en cas de nécessité, à toutes les caméras du territoire de l'ensemble de la Région de Bruxelles-Capitale ;

Considérant que la réalisation de cette fédération nécessite la création d'un lien entre les systèmes de gestion vidéo des deux entités, et qu'à cette fin, d'une part, une connexion physique doit être créée et d'autre part, une configuration du réseau, et enfin le développement d'applications permettant le transfert d'informations, en tenant compte des aspects de sécurité ;

Considérant que le coût de la réalisation de cette fédération est estimé à € 23.500,00, 21% TVA comprise répartis comme suit :

- Travaux sur la fibre optique
- Configuration du réseau Genetec - Zone de police
- Fédération de licence pour Genetec de la zone de police
- Gestion de projet et documentation

Considérant que la société momentanée Tein-Telecom -Cegelec est le gestionnaire actuel du contrat d'entretien sur le parc de caméras et le serveur vidéo de la zone de police de Bruxelles-Nord ;

Que l'article 3 du contrat d'entretien prévoit que la zone de police fasse appel à cette société pour toute modification structurelle de l'installation ;

Que d'autre part, le consortium TEIN / CEGELEC est également le gestionnaire et fournisseur de l'ensemble du réseau de caméras de MOBIRIS, et à ce titre doit être considéré comme le fournisseur unique ;

Considérant le cahier des charges N° 2023/67- ID 1113 relatif au marché "Réalisation d'une fédération Genetec entre la zone de police Bruxelles-Nord et Mobiris" établi par le Service Achats ;

Considérant que le montant estimé de ce marché s'élève à € 19.421,48 hors TVA ou € 23.500,00, 21% TVA comprise ;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publication préalable ;

Considérant que le crédit permettant cette dépense est inscrit au budget extraordinaire de l'exercice 2023, article 330/723-51 ;

DECIDE: par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/67- ID 1113 relatif au marché "Réalisation d'une fédération Genetec entre la zone de police Bruxelles-Nord et Mobiris" établi par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles

générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 19.421,48 hors TVA ou € 23.500,00, 21% TVA comprise ;

2. De passer ce marché par la procédure négociée sans publication préalable ;
3. D'envoyer le cahier des charges à la société momentanée Tein-Telecom -Cegelec , Place des Bienfaiteurs 7, 1030 Bruxelles, fournisseur unique.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Realisatie van een Genetec-federatie tussen de Politiezone Brussel-Noord en Mobiris (ID 1113)

DE POLITIERAAD

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 42, § 1, 1° d) ii) (de opdracht kan slechts door één bepaalde ondernemer worden uitgevoerd om redenen van: mededinging ontbreekt om technische redenen);

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende plaatsing overheidsopdrachten klassieke sectoren, en latere wijzigingen;

2. Argumentatie :

Overwegende dat in het kader van de realisatie van een Genetec-federatie tussen de Politiezone Brussel-Noord en Mobiris, een principe akkoord bekomen werd na contact met de Directeur-Generaal van de Gewestelijke Overheidsdienst BRUSSEL MOBILITEIT op datum van 23 november 2022;

Overwegende dat deze federatie de Politiezone Brussel Noord zal toelaten om, via Mobiris, toegang te bekomen tot alle camera's van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest die zich op het grondgebied van de politiezone bevinden, en, op vraag en in functie van de noodzaak, tot alle camera's op het gehele grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat voor de realisatie van deze federatie een link moet gemaakt worden tussen de video-beheersystemen van beide entiteiten, en dat hiervoor enerzijds een fysieke verbinding moet aangelegd worden, en anderzijds een configuratie van het netwerk moet gebeuren, en tenslotte het ontwikkelen van applicaties die het overbrengen van informatie toelaten, met in acht name van de maximale veiligheidsaspecten;

Overwegende dat de kostprijs van de realisatie van deze federatie geraamde werd op 23.500,00 euro incl BTW, verdeeld zoals volgt :

- Werken optische vezel

- Configuratie van het Genetec-netwerk – Politiezone
- Licentie Federatie voor Genetec van de Politiezone
- Beheer van het project en documentatie

Overwegende dat de tijdelijke vennootschap Tein-Telecom-Cegelec de huidige beheerder is van het onderhoudscontract voor de camera's en de videoserver van de politiezone Brussel-Noord;

Dat artikel 3 van het onderhoudscontract voorziet dat de politiezone op dit bedrijf een beroep moet doen voor elke structurele wijziging van de installatie;

Dat daarenboven het consortium TEIN / CEGELEC tevens beheerder en leverancier is van het gehele MOBIRIS-cameranetwerk en als zodanig als enige leverancier moet worden beschouwd;

Overwegende dat in het kader van de opdracht “Realisatie van een Genetec-federatie tussen de Politiezone Brussel-Noord en Mobiris” een bestek met nr. 2023/67- ID 1113 werd opgesteld door de Aankopen Dienst;

Overwegende dat de uitgave voor deze opdracht wordt geraamd op € 19.421,48 excl. btw of € 23.500,00 incl. 21% btw;

Overwegende dat voorgesteld wordt de opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking;

Overwegende dat de uitgave voor deze opdracht voorzien is in het budget van 2023, op artikel 330/723-51 van de buitengewone dienst;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/67- ID 1113 en de raming voor de opdracht “Realisatie van een Genetec-federatie tussen de Politiezone Brussel-Noord en Mobiris”, opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorraarden worden vastgesteld zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. De raming van de maximale hoeveelheden bedraagt 19.421,48 excl. btw of € 23.500,00 incl. 21% btw;
2. Bovengenoemde opdracht te gunnen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking;
3. Het bijzonder bestek op te sturen naar THV Weldoenersplein 7, 1030 Brussels, als enige leverancier.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

20 Prolongation des contrats d'entretien des caméras voie publique et prestations complémentaires – approbation des conditions, du montant estimé et de la procédure de passation – (2023/70 ID 1118)

1. Dispositions légales

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, notamment l'article 36;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu le courrier du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale du 2 août 2006, ref circulaire 2006/10 demandant de prévoir une marge de +/- 10% lors de l'engagement de la dépense relative à l'attribution d'un marché public, lorsque les clauses contractuelles du cahier spécial des charges prévoient une révision des prix et/ou des quantités présumées ;

2. Motivation et antécédents

Considérant que la zone de police a lancé en 2010 un marché relatif à la fourniture et à l'installation de caméras de surveillance et d'un réseau de transmission de données (2010/07bis) ;

Considérant que ce marché, qui prévoyait notamment la pose de fibre optique entre les différents commissariats de la zone de police, a été attribué en date du 30 décembre 2010 à la société momentanée TEIN TELECOM-CEGELEC, Place des Bienfaiteurs 7 à 1030 Bruxelles ;

Que ce marché public prévoyait un contrat d'entretien de 10 ans ;

Que ce contrat a pris court le 11 octobre 2013 pour se terminer le 10 octobre 2023 ;

Considérant que la zone de police a lancé en 2018 le marché 2018/46 - ID 566 " Nouveau VMS et intégration de toutes les caméras ainsi que l'installation de caméras supplémentaires " ;

Que ce marché comprenait notamment 2 lots :

Que le lot 1 incluait le remplacement du Vidéo Management System (VMS) pour les caméras sur la voie publique, compatible avec le VMS utilisé par la Région ;

Que le lot 2 prévoyait une extension du parc de caméras avec 20 caméras sur la voie publique supplémentaires ;

Que le marché 2018/46 - ID 566 a été attribué en date du 13 décembre 2018 à la société momentanée TEIN TELECOM-CEGELEC, Place des Bienfaiteurs 7 à 1030 Bruxelles ;

Que ce marché prévoyait un contrat d'entretien de 4 ans ;

Que le contrat d'entretien du lot 1 a pris cours le 17 octobre 2019 pour se terminer le 16 octobre 2023 ;

Que le contrat d'entretien du lot 2 (tranche conditionnelle) a pris cours le 1^{er} décembre 2019 pour se terminer le 30 novembre 2023 ;

Que le contrat d'entretien du lot 2 (tranche fixe) a pris cours le 1^{er} mars 2020 pour se terminer le 29 février 2024 ;

Considérant que la zone de police a lancé en 2020 le marché 2020/22 - ID 722 relatif au marché "Installation de nouvelles caméras supplémentaires sur la zone de police 5344 et dans ses bâtiments - Intégration dans le VMS"

Que ce marché comprenait notamment l'installation de 24 caméras supplémentaires et leur intégration dans le VMS

Que le marché 2020/22 - ID 722 a été attribué en date du 30 décembre 2020 à la société momentanée TEIN TELECOM-CEGELEC, Place des Bienfaiteurs 7 à 1030 Bruxelles ;

Que le contrat d'entretien pour ce marché a pris cours le 1^{er} novembre 2021 pour se terminer le 31 octobre 2025 ;

Considérant que ces différents contrats d'entretien impliquent que le prestataire gère l'entièreté du système caméra et soit le seul qui intervienne sur le VMS de la zone de police.

Qu'en effet, la zone dispose et souhaite continuer à disposer d'un système de caméras sur la voie publique intégré avec un VMS qui permet l'exploitation de toutes ses images caméras.

Que pour des raisons de responsabilité du prestataire de services et pour des raisons d'efficience, il ne serait pas possible d'avoir plusieurs prestataires travaillant en parallèle sur le même réseau de caméras ;

Que cela poserait, en effet, des difficultés en terme de gestion des logiciels, de sécurité d'accès et en termes de SLA ;

Qu'effectivement, l'association momentanée THV Tein Telecom a une obligation de résultat sur la disponibilité des images caméras voie publique au dispatching ;

Que cette obligation implique nécessairement que le prestataire externe ait une exclusivité sur toute intervention sur la fibre optique de la zone de police, au risque de mettre en péril le bon

fonctionnement du réseau caméras de la zone de police ;
Que ceci entraîne la nécessité d'aligner la durée des différents contrats d'entretien relatifs au système global de caméras sur la voie publique ;

Qu'il est donc impérieux de prolonger les différents contrats jusqu'au 31 octobre 2025, soit à la date de fin du dernier contrat d'entretien ;

Que, par ailleurs, depuis 2010, la technologie et les besoins de la zone de police et des communes qui la composent ont fortement évolués ;

Qu'il est nécessaire d'élargir la mission de la THV Tein Telecom à des demandes d'interventions qui n'avaient pas été prévues dans les contrats initiaux, ainsi que de prévoir le placement éventuel de nouvelles caméras sur la voie publique ;

Considérant que ce marché est divisé en lots :

* Lot 1 (Prolongation des contrats d'entretien du marché 2010/07bis et des lots 1 et 2 du marché 2018/46 - ID 566, au 31 octobre 2025) estimé à € 861.971,91 hors TVA ou € 1.042.986,01, 21% TVA comprise ;

* Lot 2 (Prestations supplémentaires en régie – Remplacer, déplacer, ajouter des caméras, réparation de la fibre en cas de vandalisme, intégration de nouveaux équipements dans le système VMS existant, etc.), estimé à € 511.283,19 hors TVA ou € 618.652,66, 21% TVA comprise ;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par procédure négociée sans publication préalable sur base de l'article 42, § 1, 1° d) ii) de la loi du 17 juin 2016 (le marché ne peut être confié qu'à un opérateur économique : absence de concurrence pour des raisons techniques) ;

3. Conséquences financières : oui

Considérant que le montant global estimé de ce marché s'élève à € 1.373.255,10 hors TVA ou € 1. € 1.661.638,67, 21% TVA comprise ;

Qu'il est opportun de prévoir une marge de +/- 10% pour tenir compte des révisions de prix ;

Que le montant global estimé, majoré de 10 %, s'élève à € 1.510.580,67 hors TVA ou € 1.827.802,54 % TVA comprise ;

Considérant que les crédits en ce qui concerne les contrats d'entretien seront inscrits à l'article 330/124-12 du budget ordinaire 2023 et des exercices suivants et seront financés par les communes de Schaerbeek, Evere et Saint-Josse-ten-Noode en proportion du nombre de caméras installées sur leur territoire ;

Considérant que les crédits en ce qui concerne les interventions hors contrats d'entretien seront inscrits aux articles 330/125-06 pour les petits travaux et 330/723-51 et 330/744- 51 pour les dépenses d'investissement du budget extraordinaire 2023 et des exercices suivants ;

Qu'en ce qui concerne le placement de caméras supplémentaires, ces dépenses seront financées par une recette équivalente de la commune sur le territoire de laquelle les caméras sont placées.

DECIDE : par appel nominal

1. D'approuver le cahier des charges N° 2023/70 ID 1118 relatif au marché “ Prolongation aux contrats d'entretien des caméras voie publique et prestations complémentaires” établi par le Service Achats. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à € 1.510.580,67 hors TVA ou € 1.827.802,54, 21% TVA comprise ;
2. De passer ce marché par la procédure négociée sans publication préalable ;
3. D'envoyer le cahier des charges à la société momentanée Tein-Telecom -Cegelec, Place des Bienfaiteurs 7, 1030 Bruxelles ; fournisseur unique;
4. Le crédit permettant ces dépenses est inscrit au budget ordinaire de l'exercice 2023, articles 330/124-12 et 330/125-06 et au budget extraordinaire de l'exercice 2023, articles 330/723-51 et 330/744-51, et des exercices suivants.

Le Conseil approuve le point.
18 votants : 18 votes positifs.

Verlenging van de onderhoudscontracten voor camera's op de openbare weg en aanvullende diensten - Goedkeuring lastvoorraarden, het geraamde bedrag en de plaatsingsprocedure - (2023/70 – ID 1118).

1.Wettelijke bepalingen

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;
Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;
Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, inzonderheid artikel 36;
Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;
Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 betreffende de aanbesteding; van overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen;
Gelet op de briefwisseling van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 2 augustus 2006, ref Omzendbrief 2006/10 waarbij wordt gevraagd een marge van min of meer 10% te voorzien bij het vastleggen van de uitgave omtrent de gunning van een overheidsopdracht wanneer de contractuele bepalingen van het bestek een prijsherziening en/of vermoedelijke hoeveelheden voorzien;

2.Motivatie en achtergrond

Overwegende dat de politiezone in 2010 een overheidsopdracht van werken heeft gelanceerd betreffende de levering en de plaatsing van bewakingscamera's en een datatransmissienetwerk (dossier n° 2010/07bis);

Overwegende dat deze opdracht, die voorzag onder andere in het leggen van een glasvezel tussen de verschillende commissariaten van de politiezone, op 30 december 2010 werd gegund aan de tijdelijke handelsvennootschap TEIN TELECOM-CEGELEC, gelegen Weldoenersplein 7 te 1030 Brussel;

Dat deze overheidsopdracht voorzag in een onderhoudscontract voor 10 jaar;

Dat dit contract op 11 oktober 2013 is ingegaan en op 10 oktober 2023 zal worden beëindigd;

Overwegende dat de politiezone in 2018 de overheidsopdracht met nr. 2018/46 - ID 566 betreffende de opdracht "Nieuwe VMS en integratie van alle camera's alsook de plaatsing van bijkomende camera's ", heeft gelanceerd;

Overwegende dat deze opdracht was opgedeeld in volgende percelen:

Dat perceel 1 voorzag de vervanging van de Video Management Systeem (VMS) voor de camera's openbare weg, die compatibel is met het door de regio gebruikte VMS;

Dat perceel 2 betrekking had op de uitbreiding van het camerasysteem met 20 bijkomend te plaatsen camera's;

Overwegende dat de opdracht met nr. 2018/46 - ID 566 op 13 december 2018 werd gegund aan de tijdelijke handelsvennootschap TEIN TELECOM-CEGELEC, gelegen Weldoenersplein 7 te 1030 Brussel;

Dat deze opdracht voorzag in een onderhoudscontract voor 4 jaar;

Dat het onderhoudscontract voor perceel 1 is ingegaan op 17 oktober 2019 en zal eindigen op 16 oktober 2023;

Dat het onderhoudscontract voor perceel 2 (voorwaardelijke gedeelte) is ingegaan op 1 december 2019 en zal beëindigen op 30 november 2023;

dat het onderhoudscontract voor perceel 2 (vaste gedeelte) is ingegaan op 1 maart 2020 en zal beëindigen op 29 februari 2024;

Overwegende dat de politiezone in 2020 de overheidsopdracht met nr. 2020/22 - ID 722 betreffende

de opdracht “Plaatsing van bijkomende nieuwe camera's op de politiezone 5344 en in haar gebouwen - Integratie in het VMS ”, heeft gelanceerd;

Dat deze opdracht onder andere betrekking had op de uitbreiding van het camerasysteem met 24 bijkomende te plaatsen camera's en hun integratie in de VMS;

Overwegende dat de opdracht met nr. 2020/22 - ID 722 op 30 december 2020 werd gegund aan de tijdelijke handelsvennootschap TEIN TELECOM-CEGELEC, gelegen Weldoenersplein 7 te 1030 Brussel;

Het onderhoudscontract voor dit contract is ingegaan op 1 november 2021 en loopt af op 31 oktober 2025;

Overwegende dat deze verschillende onderhoudscontracten impliceren dat de dienstverlener het volledige camerasysteem beheert en de enige is die ingrijpt op het VMS van de politiezone.

Dat de zone beschikt en wenst te blijven beschikken over een systeem van camera's op de openbare weg, geïntegreerd met een VMS waarmee al zijn camerabeelden kunnen worden gebruikt.

Dat het om redenen van aansprakelijkheid en efficiëntie van de dienstverlener niet mogelijk zou zijn om verschillende dienstverleners gelijktijdig op hetzelfde cameranetwork te laten werken;

Dat dit problemen zou opleveren op het gebied van softwarebeheer, toegangsbeveiliging en SLA's;

Dat de tijdelijke vereniging THV Tein Telecom een resultaatsverplichting heeft met betrekking tot de beschikbaarheid van camerabeelden van de openbare weg voor verzending;

Dat deze verplichting noodzakelijkerwijs impliceert dat de externe dienstverlener de exclusiviteit moet hebben voor alle werkzaamheden aan de optische vezel van de politiezone, met het risico dat de goede werking van het cameranetwork van de politiezone in gevaar komt;

Dat dit betekent dat de looptijd van de verschillende onderhoudscontracten voor het gehele systeem van camera's op de openbare weg op elkaar moet worden afgestemd;

Dat het derhalve onontbeerlijk is de verschillende contracten te verlengen tot en met 31 oktober 2025, de einddatum van het laatste onderhoudscontract;

Sinds 2010 zijn de technologie en de behoeften van de politiezone en haar deelgemeenten aanzienlijk veranderd;

Dat het noodzakelijk is opdat de opdracht van THV Tein Telecom dient te worden uitgebreid tot aanvragen voor tussenkomsten, die niet werden voorzien in de oorspronkelijke overeenkomsten, en tot de eventuele installatie van nieuwe camera's op de openbare weg”;

Overwegende dat deze opdracht is opgedeeld in volgende percelen:

* Perceel 1 (Verlenging van de onderhoudscontracten voor contract 2010/07bis en percelen 1 en 2 van contract 2018/46 - ID 566, tot 31 oktober 2025), geraamd op € 861.971,91 excl. btw of € 1.042.986,01. 21% btw;

* Perceel 2 (Aanvullende beheersdiensten - Vervanging, verplaatsing of toevoeging van camera's, herstelling van de vezel in geval van vandalisme, integratie van nieuwe uitrusting in het bestaande VMS-systeem, enz.), geraamd op € 511.283,19 excl. btw of € 618.652,66 21% btw;

Overwegende dat wordt voorgesteld om de opdracht te gunnen via een onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking op basis van artikel 42, § 1, 1° d) ii) van de wet van 17 juni 2016 (de opdracht mag alleen worden gegund aan een ondernemer: ontbreken van mededinging om technische redenen);

3. Financiële gevolgen : ja

Overwegende dat het totaal geraamde bedrag voor deze opdracht € 1.373.255,10 excl. btw of € € 1.661.638,67 incl. btw bedraagt;

Overwegende dat het aangewezen is om een marge van 10% te voorzien;

Overwegende dat het totaal geraamde bedrag, verhoogd met 10 %, € 1.510.580,67 excl. btw oftewel € 1.841.278,64, 21% btw inbegrepen bedraagt ;

Overwegende dat de kredieten betreffende de onderhoudscontracten zullen ingeschreven worden op artikel 330/124-12 van de gewone begroting van het dienstjaar 2023 en volgende dienstjaren en gefinancierd zullen worden door de gemeenten Schaarbeek, Evere en Sint-Joost-Ten-Node in verhouding met het aantal geplaatste camera's op hun grondgebied;

Overwegende dat de kredieten voor werkzaamheden die niet onder de onderhoudscontracten vallen, zullen ingeschreven worden op artikelen 330/125-06 voor kleine werken en 330/723-51 en 330/744-51 voor investeringsuitgaven van de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023 en volgende dienstjaren ;

Wat de installatie van extra camera's betreft, deze uitgaven zullen worden gefinancierd door een gelijkwaardige ontvangst van de gemeente op het grondgebied waar de camera's worden geïnstalleerd;

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. Goedkeuring te verlenen aan het bestek met nr. 2023/70 – ID 1118 en het geraamde bedrag voor de opdracht “ Verlenging van de onderhoudscontracten voor camera's op de openbare weg en aanvullende diensten”, opgesteld door de Aankoopdienst. De lastvoorraarden worden vastgesteld zoals voorzien in het bestek en zoals opgenomen in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. De raming bedraagt € 1.510.580,67 excl. btw of € 1.827.802,54, incl. btw.
2. Bovengenoemde opdracht te plaatsen bij wijze van de onderhandelingsprocedure zonder voorafgaande bekendmaking.
3. Het bestek toezenden aan de enige leverancier, de tijdelijke onderneming Tein-Telecom-Cegelec, Weldoenersplein 7, 1030 Brussel.
4. Deze uitgave in te schrijven op de gewone begroting van het dienstjaar 2023 en de volgende dienstjaren, artikelen 330/124-12 en 330/125-06 en op de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023 en de volgende dienstjaren, artikelen 330/723-51 en 330/744-51 voor wat betreft de investeringsuitgaven.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

Bons de commande - Bestelbons

21 Acquisition de mobilier – Incription CREAT (Dossier 2023/64- ID 1110).

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33 ;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics et ses modifications ultérieures, notamment l'article 47§2 qui dispense les pouvoirs adjudicateurs de l'obligation d'organiser eux-mêmes une procédure de passation lorsqu'ils recourent à une centrale d'achat ;

Vu la loi du 17 juin 2013 relative à la motivation, à l'information et aux voies de recours en matière de marchés publics, de certains marchés de travaux, de fournitures et de services et de concessions, et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 18 avril 2017 relatif à la passation des marchés publics dans les secteurs classiques et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 14 janvier 2013 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures ;

Considérant qu'il serait souhaitable de procéder à l'acquisition de mobilier de bureau pour les besoins de la Zone de Police, et plus particulièrement pour les projets EVA (Emergency Victim Assistance) et TAM (Technique d'audition des mineurs) ;

Considérant que l'achat de mobilier peut être effectué par l'intermédiaire du Centre de services Creat,

qui a établi un accord-cadre "Mobilier de bureau – octobre 2021" permettant aux administrations locales, y compris la zone de police d'acquérir du mobilier à des conditions financières particulièrement favorables ;

Considérant que le Creat Service Centre a conclu ce contrat avec la société Sedus Stoll bvba, sise Ninovesteenweg 198 à 9320 Erembodegem, valable jusqu'au 17 octobre 2025 ;

Que le Creat Service Centre ne demande pas de contribution de fonctionnement à cette fin ;

Que la Zone de Police, en tant que pouvoir local, peut dès lors s'inscrire au contrat-cadre de CREAT pour l'acquisition auprès de la société Sedus Stoll bvba de :

Pour le projet EVA – 1 local accueil et 1 local audition :

- 1 canapé lit
- 4 chaises
- 4 fauteuils 1 personne adulte
- 2 tables bureau
- 1 table basse, table de salon
- 2 commodes (café, boissons, ...)
- 1 meuble pour jeux enfants
- 1 tableau (jeux enfant)
- 2 luminaires lumière indirecte
- 2 tapis
- 2 bacs pour fausses plantes
- 2 déco panneaux acoustiques

Pour le projet TAM – 1 local accueil et 1 local audition :

- 3 chaises adultes
- 2 chaises enfants
- table basse pour jeux enfants
- 2 table basse, table de salon
- 1 meuble pour jeux enfants
- 1 tableau (jeux enfant)
- 2 luminaires lumière indirecte
- commode (café, boissons, ...)
- 2 tapis
- 2 bacs pour fausses plantes
- 2 déco panneaux acoustiques

Considérant que la zone de police en faisant appel à une centrale de marché sur base de l'article 47§2 de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, est dispensée de l'obligation d'organiser elle-même une procédure de passation ;

Considérant que la dépense totale est estimée à 28.750,00 € hors TVA ou 34.787,50 € TVA comprise

Considérant que le crédit permettant l'acquisition de ce mobilier est inscrit au budget extraordinaire de l'exercice 2023, article 330/741-51 ;

Considérant qu'il y a lieu d'y faire droit ;

DECIDE : par appel nominal

1. de s'inscrire dans le contrat cadre " Mobilier de bureau – octobre 2021" conclu par le Creat Service Centre avec la société Sedus Stoll bvba, sise Ninovesteenweg 198 à 9320 Erembodegem sa et valable jusqu'au 17 octobre 2025 pour l'acquisition de :

Pour le projet EVA – 1 local accueil et 1 local audition :

- 1 canapé lit ;
- 4 chaises adultes ;
- 4 fauteuils 1 personne adulte ;

- 2 tables bureau ;
- 1 table basse ;
- 2 commodes (café, boissons, ...) ;
- 1 meuble pour jeux enfants ;
- 1 tableaux (jeux enfant) ;
- 2 luminaires lumière indirecte ;
- 2 tapis ;
- 2 bac pour fausses plantes ;
- 2 déco panneaux acoustiques ;

Soit un montant global pour le mobilier dans le cadre du projet EVA de: 16.250,00 € hors TVA ou 19.662,50 € TVA comprise.

Pour le projet TAM – 1 local accueil et 1 local audition :

- 3 chaises adultes ;
- 2 chaises enfants ;
- table basse pour jeux enfants ;
- 2 table basse, table de salon ;
- 1 meuble pour jeux enfants ;
- 1 tableaux (jeux enfant) ;
- 2 luminaires lumière indirecte ;
- 2 commode (café, boissons, ...) ;
- 2 tapis ;
- 2 bac pour fausses plantes ;
- 2 déco panneaux acoustiques ;

Soit un montant global pour le mobilier dans le cadre du projet TAM de: 12.500,00 € hors TVA ou 15.125,00 € TVA comprise.

2. d'imputer la dépense estimée totale de 28.750,00 € hors TVA ou 34.787,50 € TVA comprise à l'article 330/741-51 du budget extraordinaire de l'exercice 2023 ;
3. de la financer, en partie – soit pour le montant de 4.458,85 €-, par le subside Evere qui sera perçu par la commune d'Evere et rétrocédé à la zone de police, et en partie – soit pour le solde -, par un emprunt.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Aankoop van meubilair – Inschrijving CREAT (Dossier 2023/64 - ID 1110).

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid artikels 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, en latere wijzigingen, inzonderheid artikel 47§2 die de aanbestedende overheden vrijstelt van de verplichting om zelf een plaatsingsprocedure te organiseren wanneer ze een beroep doen op een aankoopcentrale;

Gelet op de wet van 17 juni 2013 betreffende de motivering, de informatie en de rechtsmiddelen inzake overheidsopdrachten, bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten en concessies, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 april 2017 plaatsing overheidsopdrachten in de klassieke sectoren, en latere wijzigingen,

Gelet op het koninklijk besluit van 14 januari 2013 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels

van de overheidsopdrachten, en latere wijzigingen;

Overwegende dat het wenselijk zou zijn over te gaan tot de aankoop van kantoormeubelen voor de behoeften van de politiezone; en meer bepaald voor de projecten EVA (Emergency Victim Assistance) en TAM (Technieken om minderjarigen te horen);

Overwegende dat de aankoop van meubilair tevens kan uitgevoerd worden via het Creat Service Centrum, dat een raamovereenkomst “Kantoormeubilair – oktober 2021” heeft opgesteld die lokale besturen, waaronder de politiezone, toelaat meubilair aan te kopen aan bijzonder gunstige financiële voorwaarden;

Overwegende dat het Creat Service Centrum deze opdracht heeft afgesloten met de firma Sedus Stoll bvba, gelegen Ninovesteenweg 198 te 9320 Erembodegem, geldig tot 17 oktober 2025;

Dat het Creat Service Centrum hiervoor geen bijdrage in de werking vraagt;

Overwegende dat de politiezone als lokaal bestuur zich derhalve kan inschrijven in de raamovereenkomst van CREAT voor de aankoop bij Sedus Stoll bvba van:

Voor de project EVA – 1 onthaal lokaal en 1 hoorlokaal :

- 1 slaapbank
- 4 stoelen
- 4 eenpersoons fauteuils voor volwassenen
- 2 bureautafels
- 1 salontafel
- 2 ladekasten (koffie, drank, enz.)
- 1 meubel voor kinderspelen
- 1 tafel (kinderspelen)
- 2 indirecte verlichtingsarmaturen
- 2 tapijten
- 2 bakken voor nepplanten
- 2 decoratieve akoestische panelen

Voor de project TAM - 1 onthaal lokaal en 1 hoorlokaal :

- 3 stoelen voor volwassenen
- 2 kinderstoelen
- salontafel voor kinderspelletjes
- 2 salontafels
- 1 meubel voor kinderspelen
- 1 tafel (kinderspelen)
- 2 indirecte verlichtingsarmaturen
- ladekast (koffie, drank, enz.)
- 2 tapijten
- 2 bakken voor nepplanten
- 2 decoratieve akoestische panelen

Overwegende dat de politiezone door beroep te doen op een opdrachtencentrale op basis van artikel 47§2 van de wet van 17 juni 2016 betreffende de overheidsopdrachten, vrijgesteld is van de verplichtingen om zelf een gunningsprocedure te organiseren;

Overwegende dat de totale uitgave geraamd wordt op € 28.750,00 excl. btw oftewel € 34.787,50 incl. btw.;

Overwegende dat het krediet dat de aankoop van dit kantoormeubilair toelaat is ingeschreven op de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023, artikel 330/741-51;

Overwegende dat het betaamt recht te doen gelden.

BESLUIT : bij hoofdelijke stemming

1. zich in te schrijven in de raamovereenkomst “Kantoormeubilair – oktober 2021” afgesloten door het Creat Service Centrum met de firma Sedus Stoll bvba, gelegen Ninovesteenweg 198 te 9320

Erembodegem en geldig tot 17 oktober 2025 voor de aankoop van :

Voor de project EVA – 1onthaal lokaal en 1 hoorlokaal :

- 1 slaapbank
- 4 stoelen
- 4 eenpersoons fauteuils voor volwassenen
- 2 bureautafels
- 1 salontafel
- 2 ladekasten (koffie, drank, enz.)
- 1 meubel voor kinderspelen
- 1 tafel (kinderspelen)
- 2 indirecte verlichtingsarmaturen
- 2 tapijten
- 2 bakken voor nepplanten
- 2 decoratieve akoestische panelen

De totale kosten van het meubilair voor het EVA-project bedragen € 16.250,00 exclusief BTW of € 19.662,50 inclusief BTW.

Voor de project TAM - 1onthaal lokaal en 1 hoorlokaal :

- 3 stoelen voor volwassenen
- 2 kinderstoelen
- salontafel voor kinderspelletjes
- 2 salontafels
- 1 meubel voor kinderspelen
- 1 tafel (kinderspelen)
- 2 indirecte verlichtingsarmaturen
- ladekast (koffie, drank, enz.)
- 2 tapijten
- 2 bakken voor nepplanten
- 2 decoratieve akoestische panelen

De totale kosten van het meubilair voor het TAM-project bedragen 12.500,00 euro exclusief BTW of 15.125,00 euro inclusief BTW.

2. de totaal geraamde uitgave van € 28.750,00 € excl. btw oftewel € 34.787,50 incl. btw in te schrijven op artikel 330/741-51 van de buitengewone begroting van het dienstjaar 2023;

3. de uitgave te financieren, gedeeltelijk - namelijk voor het bedrag van 4.458,85 euro - met de EVA-subsidie die door de gemeente Evere zal worden geïnd en aan de politiezone zal worden teruggegeven, en gedeeltelijk - namelijk voor het saldo - met een lening.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

Marchés publics - Overheidsopdrachten

22 Marché de fournitures - Livraison et installation d'une nouvelle infrastructure téléphonique (2012/03 - ID 164) - Transaction relative au remplacement de la solution téléphonique aux risques et frais de l'adjudicataire défaillant

1. Bases légales:

Vu la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux, et ses modifications ultérieures, notamment les articles 11 et 33;

Vu l'ordonnance du 19 juillet 2001 organisant la tutelle administrative sur les zones de police de la Région de Bruxelles-capitale ;

Vu la loi du 24 décembre 1993 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services et ses modifications ultérieures, notamment l'article 16 ;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1996 relatif aux marchés publics de travaux, de fournitures et de services et aux concessions de travaux publics et ses modifications ultérieures ;

Vu l'arrêté royal du 26 septembre 1996 établissant les règles générales d'exécution des marchés publics et ses modifications ultérieures,;

Vu le cahier général des charges, annexe de l'arrêté royal du 26 septembre 1996 précité et ses modifications ultérieures ;

Vu l'article 270 de la Nouvelle Loi Communale ;

2. Antécédents:

Vu la décision du Conseil de police du 23 mai 2012 d'approuver le cahier spécial des charges n° 2012/03 et le montant estimé du marché "Fourniture et installation d'une nouvelle architecture de télécommunications" ;

Vu la décision du Collège de Police du 20 décembre 2012 relative à l'attribution du marché "Fourniture et installation d'une nouvelle architecture de télécommunication" 2012/03 (ID 164) à SAIT, Sint-Lendriksborre 3 à 1120 Neder-Over-Heembeek pour le montant d'offre contrôlé de € 1.601.753,89 hors TVA ou € 1.938.122,21, 21% TVA comprise ;

Que la firme SAIT a été reprise par la firme SECURITAS dont le siège social est situé Font St Landry, 3 à 1120 Bruxelles ;

Considérant que l'exécution du marché devait répondre aux conditions fixées par le cahier des charges N° 2012-03 ;

Considérant que ce marché incluait la maintenance pour tous les composants matériels et logiciels proposés après la période de garantie, pour une durée de 10 ans et l'assistance pour tous les composants matériels et logiciels proposés 24h/24 et 7 j./7 via un SLA avec des KPI clairement décrits, pour une durée de 10 ans ;

Que la maintenance a été facturée et a pris cours au 1^{er} janvier 2018 (voir facture 1812 de 2018) pour se terminer le 31 décembre 2027;

Considérant le procès-verbal de mise en demeure n° 1 du 16 novembre 2022 du Collège de police, motivé comme suit :

"L'adjudicataire reste en défaut de rétablir la fonctionnalité d'appels aux numéros d'urgence 100,101 et 112 sur l'infrastructure téléphonique et d'enregistrement des appels externes aboutissant au DPZ dont il assure la maintenance dans les délais d'exécution prévus au cahier spécial des charges ;

L'adjudicataire reste en défaut de présenter la liste trimestrielle de tous les incidents, les tickets ouverts et clôturés, avec les éventuels points de pénalités à prévoir; tel que cela est prévu au point 7.4 Assistance (SLA) du cahier spécial des charges."

Vu la décision du collège de police du 17 novembre 2022 approuvant la mise en demeure, qui a été notifiée à la société SECURITAS par lettre recommandée ;

Considérant que l'adjudicataire n'a pas répondu au courrier recommandé du 17 novembre 2022 dans le délai imparti ;

Que ce silence peut être considéré comme une reconnaissance des faits de sa part ;

Considérant que la fonctionnalité des appels d'urgence a cependant été rétablie par SECURITAS mais que les autres manquements restaient présents ;

Vu la décision du Collège de Police du 22 décembre 2022 de recourir à la mesure d'office consistant à conclure un marché pour compte avec un tiers pour tout ou partie du marché 2012-03 restant à exécuter et ce, aux frais et risques de l'adjudicataire défaillant SECURITAS, conformément à l'art. 20 § 6 des Cahier général des charges et de lui notifier cette décision par lettre recommandée à la poste ;

Considérant que par courrier du 16 Janvier 2023, faisant suite à une réunion tenue dans les locaux de

la zone de police, le mercredi 11 janvier 2023, Securitas s'engageait à proposer une solution comprenant :

- un plan d'action détaillant les mesures mises en œuvre pour assurer le bon fonctionnement de la téléphonie de la zone ;
- une proposition de remise à niveau ou de remplacement de la solution existante par une solution adaptée au besoin actuel de la Zone de police ;

Considérant qu'il était souhaitable de suspendre la procédure du marché pour compte, pour donner l'occasion au soumissionnaire défaillant de proposer une solution, dès lors que la migration des services vers un autre adjudicataire est une opération difficile et ne peut pas s'opérer de manière immédiate ;

Vu la décision du Collège de police du 19/01/2023 de suspendre l'application de la mesure d'office décidée le 22 décembre 2022 en raison des défaillances graves de l'adjudicataire du marché 2012/03 relatif à la Fourniture et installation d'une nouvelle architecture de télécommunication, dans l'attente des propositions de l'adjudicataire Securitas ;

3. Motivation :

Vu la proposition faite par SECURITAS, en date du 16 mai 2023 et complétée en date du 30 mai 2023, pour honorer ses obligations reprises ans le cahier spécial des charges 2012/03 et qui consiste à remplacer, à ses frais, la centrale téléphonique actuelle de la zone de police par une solution de dernière génération ;

Que SECURITAS indique, en effet, qu'après analyse par ses techniciens, la proposition de remise à niveau de la centrale actuelle ne peut être retenue, que cette centrale est en fin de vie de sorte que SECURITAS n'est plus en mesure d'en assurer tous les services de maintenance, ni de pouvoir garantir la pérennité de la solution jusqu'au terme prévu du contrat ;

Qu'en outre, SECURITAS propose d'offrir à la zone de police une réserve de 50 heures par an pour lui permettre de demander des évolutions de la nouvelle solution en fonction des futurs besoins de la zone de police ou pour de la consultance dans le cadre de ce marché VoIP ;

Considérant que conformément à l'article 270, deuxième alinéa de la nouvelle loi communale, l'acte par lequel la zone de police renonce à une action contre un tiers est de la compétence du Conseil de police ;

Considérant qu'il est souhaitable d'accepter la proposition faite par SECURITAS à titre de transaction, suite aux défaillances graves constatées dans le cadre de l'exécution du marché 2012/03 relatif à la Fourniture et installation d'une nouvelle architecture de télécommunication ;

Qu'il convient d'autoriser le Collège de police à définir les modalités de la transaction et à de conclure un accord avec SECURITAS afin de permettre de résoudre les problèmes constatés sur l'infrastructure téléphonique actuelle et éviter des interruptions de services préjudiciables à la zone de police ;

DECIDE :

1. d'accepter la proposition faite par SECURITAS à titre de transaction, suite aux défaillances graves constatées dans le cadre de l'exécution du marché 2012/03 relatif à la Fourniture et installation d'une nouvelle architecture de télécommunication ;
2. de charger le Collège de police des modalités de la transaction.

Le Conseil approuve le point.

18 votants : 18 votes positifs.

Opdracht voor aanneming van leveringen – Levering en plaatsing van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur (2012/03 – ID 164) – Minnelijke schikking betreffende de vervanging van de telefonieoplossing op kosten en risico van de in gebreke gebleven opdrachtnemer

1. Wettelijke grondslagen:

Gelet op de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, en latere wijzigingen, inzonderheid de artikelen 11 en 33;

Gelet op de ordonnantie van 19 juli 2001 houdende regeling van het administratief toezicht op de Politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op de wet van 24 december 1993 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, en latere wijzigingen, met name het artikel 16;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1996 betreffende de overheidsopdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten en de concessies voor openbare werken, en latere wijzigingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 september 1996 tot bepaling van de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten en van de concessies voor openbare werken, en latere wijzigingen;

Gelet op de algemene aannemingsvoorwaarden, opgenomen in de bijlage bij het voornoemde koninklijk besluit van 26 september 1996, en latere wijzigingen;

Gelet op artikel 270 van de Nieuwe Gemeentewet;

2. Antecedenten:

Gelet op de beslissing van de Politieraad van 23 mei 2012 om het bijzonder bestek 2012/03 goed te keuren en op het geraamde bedrag van de opdracht "Levering en plaatsing van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur";

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 20 december 2012 betreffende de gunning van de opdracht "Levering en plaatsing van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur" 2012/03 (ID 164) aan SAIT, Sint-Lendriksborre 3 te 1120 Neder-Over-Heembeek voor het gecontroleerde offertebedrag van € 1.601.753,89 excl. btw of € 1.938.122,21, 21% btw inbegrepen;

Dat de firma SAIT overgenomen werd door de firma SECURITAS met maatschappelijke zetel gelegen Sint-Lendriksborre 3 te 1120 Brussel;

Overwegende dat de uitvoering van de opdracht diende te beantwoorden aan de voorwaarden vastgesteld door het bestek nr. 2012-03;

Overwegende dat deze opdracht het onderhoud omvatte voor alle voorgestelde hardware- en softwareonderdelen na de garantieperiode, voor een periode van 10 jaar, evenals de ondersteuning voor alle hardware- en softwareonderdelen 24/24 en 7/7 via een SLA met duidelijk omschreven KPI, voor een periode van 10 jaar;

Dat het onderhoud gefactureerd werd en aangevangen is op 1 januari 2018 (zie Factuur nr. 1812 van 2018) om te eindigen op 31 december 2027;

Overwegende het proces-verbaal van ingebrekkestelling nr. 1 van 16 november 2022 van het Politiecollege, met de volgende motivering:

"De opdrachtnemer blijft in gebreke voor wat betreft het herstellen van de functionaliteit voor oproepen naar de noodnummers 100, 101 en 112 via de telefonie-infrastructuur en voor de registratie van de externe oproepen die aankomen bij de ZDP, waarvan hij het onderhoud verzekert binnen de in het bijzonder bestek voorziene uitvoeringstermijnen.

De opdrachtnemer blijft in gebreke voor wat betreft het voorleggen van de driemaandelijkse lijst van alle incidenten, de geopende en gesloten tickets, met de eventuele te voorziene sanctiepunten, zoals bepaald in punt 7.4 Assistentie (SLA) van het bijzonder bestek." (vertaling)

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 17 november 2022 tot goedkeuring van de ingebrekkestelling waarvan kennis gegeven werd aan de firma SECURITAS per aangetekend schrijven;

Overwegende dat de opdrachtnemer niet geantwoord heeft op het aangetekend schrijven van 17 november 2022 binnen de toegestane termijn;

Dat dit stilzwijgen beschouwd kan worden als een erkenning van de feiten van zijn kant;

Overwegende dat de functionaliteit van de noodoproepen evenwel hersteld werd door SECURITAS, maar dat de andere tekortkomingen bleven bestaan;

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 22 december 2022 om de maatregel van ambtswege te treffen die bestaat in het sluiten van een overeenkomst voor rekening met een derde voor het geheel of een deel van de nog uit te voeren opdracht 2012-03, en dit op kosten en risico van de in gebreke gebleven opdrachtnemer SECURITAS, overeenkomstig art. 20 § 6 van de algemene

aannemingsvoorwaarden, en om deze firma kennis te geven van deze beslissing bij ter post aangetekende brief;

Overwegende dat SECURITAS, via haar schrijven van 16 januari 2023, aansluitend op een vergadering die op woensdag 11 januari 2023 plaatsgevonden heeft in de lokalen van de Politiezone, zich ertoe verbonden heeft om een oplossing voor te stellen die het volgende omvat:

- een actieplan met nadere omschrijving van de toegepaste maatregelen om de goede werking van de telefonie van de Zone te verzekeren;
- een voorstel tot upgrade of vervanging van de bestaande oplossing door een oplossing die aangepast is aan de huidige behoefte van de Politiezone;

Overwegende dat het wenselijk was om de procedure van de overeenkomst voor rekening op te schorten, teneinde de in gebreke gebleven inschrijver de gelegenheid te geven om een oplossing voor te stellen, daar de migratie van de diensten naar een andere opdrachtnemer immers een moeilijke operatie is en dat deze niet onmiddellijk uitgevoerd kan worden;

Gelet op de beslissing van het Politiecollege van 19/01/2023 om de toepassing van de maatregel van ambtswege waartoe beslist werd op 22 december 2022 wegens ernstige tekortkomingen van de opdrachtnemer van de opdracht 2012/03 betreffende de levering en plaatsing van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur, op te schorten in afwachting van de voorstellen van de opdrachtnemer SECURITAS;

3. Motivatie:

Gelet op het voorstel van de firma SECURITAS op datum van 16 mei 2023 een aangevuld op datum van 30 mei 2023, om haar verplichtingen opgenomen in het bijzonder bestek 2012/03 na te komen, en dat erin bestaat om de huidige telefooncentrale van de Politiezone op haar kosten te vervangen door een oplossing van de laatste generatie;

Dat de firma SECURITAS immers aangeeft dat het voorstel tot upgrade van de huidige centrale, na analyse door haar technici, niet in aanmerking genomen kan worden, dat deze centrale einde levensduur is, waardoor SECURITAS niet langer in staat is om er alle onderhoudsdiensten van te verzekeren en waardoor ze evenmin kan garanderen dat de oplossing behouden zal kunnen blijven tot op de voorziene einddatum van het contract;

Dat de firma SECURITAS bovendien voorstelt om aan de Politiezone een reserve aan te bieden van 50 uur per jaar om haar in staat te stellen om evoluties te vragen van de nieuwe oplossing in functie van de toekomstige noden van de Politiezone of voor consultancy in het kader van deze VoIP-opdracht;

Overwegende dat, overeenkomstig artikel 270, tweede lid, van de Nieuwe Gemeentewet, de handeling waarmee de Politiezone afziet van een rechtsgeding tegen een derde, onder de bevoegdheid van de Politieraad valt;

Overwegende dat het wenselijk is het voorstel van SECURITAS tot minnelijke schikking ten gevolge van de ernstige tekortkomingen bij de uitvoering van de opdracht 2012/03 betreffende de levering en installatie van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur te aanvaarden ;

Dat men het Politiecollege dient te machtigen om de voorwaarden van de minnelijke schikking vast te stellen en een akkoord te sluiten met SECURITAS teneinde het oplossen van de vastgestelde problemen aan de huidige telefonie-infrastructuur mogelijk te maken en nadelige dienstonderbrekingen voor de Politiezone te vermijden;

BESLUIT:

1. om het voorstel van SECURITAS te aanvaarden bij wijze van minnelijke schikking, ingevolge de ernstige tekortkomingen die vastgesteld werden in het kader van de uitvoering van de opdracht 2012/03 betreffende de levering en plaatsing van een nieuwe telecommunicatiearchitectuur;
2. om het Politiecollege te belasten met de modaliteiten van de minnelijke schikking.

De Raad keurt het punt goed.

18 stemmers : 18 positieve stemmen.

Interpellations - Interpellaties

23 Interpellation de Madame Angelina CHAN concernant des pratiques d'intimidation présumées envers des citoyens schaerbeekois.

Récemment, un groupe de citoyens schaerbeekois m'a adressé, ainsi qu'à plusieurs autres mandataires politiques, un email dans lequel il était fait état d'une profonde préoccupation et d'une grande indignation face à des pratiques d'intimidation présumées exercé par un inspecteur de police de notre zone.

Cet inspecteur avait apparemment connaissance de la participation de ces personnes aux conseils communaux, ainsi qu'à leur présence à un événement sur la mobilité organisé le mois passé par mon parti politique, le Mouvement Réformateur.

En outre, il aurait contacté téléphoniquement plusieurs personnes dans le but apparent de les intimider et de décourager leur engagement citoyen concernant la question de la mobilité.

Je suis particulièrement préoccupée par :

- les informations selon lesquelles cet inspecteur aurait tenté d'obtenir des informations personnelles en posant des questions intrusives sur la participation des personnes à des comités et d'autres détails personnels ;
- les déclarations faites par cet inspecteur suggérant que les personnes seraient « fichées » en raison de leur participation à des événements d'engagement citoyen.

Je souhaiterais que vous puissiez m'aider à faire la lumière sur ces faits.

Mon objectif principal est d'apporter des clarifications et des explications concrètes afin de déterminer la véracité de ces allégations et aussi de rassurer les citoyens quant aux pratiques de la police.

Je pense en effet qu'il faut veiller à ce que leurs droits à la vie privée soient protégés et que les enquêtes et les actions de la police se déroulent dans le respect des lois et des principes fondamentaux.

Réponse :

Madame, Monsieur,

Madame Jodogne et moi-même avons pris connaissance du courriel des membres du Comité « Stephenson – Pavillon – Elisabeth » concernant des actions d'intimidations qu'aurait menés un inspecteur de notre zone de police vis-à-vis de citoyens engagés dans le cadre d'une mobilisation dans des dossiers de mobilité. Ce courriel a été envoyé suite aux contacts pris par ce dernier dans le cadre d'un recueil d'informations en marge du conseil communal du 31 mai. Le plan Good Move n'était pas à l'ordre du jour mais bien « la gestion du stationnement à Schaerbeek était à l'agenda », et l'interpellation qui a été refusée n'était pas sur le sujet et le refus n'a pas fait l'objet de contestation.

J'ai demandé des compléments d'informations et, au stade actuel, nous ne pouvons pas démontrer un dysfonctionnement dans le chef du policier visé par la plainte. J'ai par ailleurs demandé l'organisation d'un briefing avec la section BJC Info – dont fait partie ce membre du personnel – afin d'identifier les possibilités d'améliorations dans les procédures mises en place par nos services.

En outre, il me semble important d'expliquer dans quel cadre se sont déroulés ces contacts, selon une

procédure classique en marge de rassemblements et manifestations dans l'espace public de la Zone de Police.

En effet, conformément à la Circulaire CP4 concernant la gestion négociée de l'espace public pour la police intégrée, structurée à deux niveaux[1], en vue de pouvoir préparer une analyse de risques et une analyse opérationnelle d'un événement dont la Zone a le commandement et la gestion opérationnels, l'Etat Major charge habituellement la section BJC Info de recueillir des informations concernant cet événement. Comme inscrit dans la Circulaire CP4, « tout ce qui est susceptible d'avoir un impact sur la tranquillité, la sécurité et la santé publiques », dont des rassemblements.

La CP 4 poursuit par « Gérer et protéger supposent avant tout de rechercher un équilibre entre les exigences, les attentes et les intérêts différents de tous les groupes qui pour l'une ou l'autre raison, volontairement ou non, participent à l'événement ou y sont confrontés. C'est pourquoi, la concertation débutera aussi vite que possible dans le temps (...). » C'est donc dans ce cadre que l'inspecteur de la BJC Info a pris les contacts au plus tôt afin de recueillir les informations nécessaires permettant à la Zone d'assurer ses missions de maintien de l'ordre et de la tranquillité publics.

Conformément à la CP4 sur la gestion négociée, une concertation préalable est mise en place avec les organisateurs (potentiels) du rassemblement. Le recueil d'informations demandé à la BJC Info inclut donc, si possible, l'identification et la prise de contact avec une personne de référence de la manifestation. Ceci, afin de pouvoir mettre en place la concertation préalable et éclaircir la vision du l'autorité administrative (cfr point 4, Circulaire CP4). Ces démarches sont prises afin d'identifier d'éventuels risques de conflits et troubles à l'ordre public ainsi que les forces et mesures policières éventuellement nécessaire (dont un éventuel arrêté dans certains cas).

C'est donc dans cet esprit que, pour le conseil communal du 31 mai, nos services de police sont entrés en contact avec différentes personnes actives dans plusieurs comités citoyens, dont le Comité « Stephenson – Pavillon – Elisabeth », en vue d'identifier qui sera la personne de référence pour cet événement. Depuis la réception du mail, le Chef de service de la section 'Info' a entre-temps repris contact avec les différents membres dudit groupe et leur a expliqué le fonctionnement du service et la raison des contacts téléphoniques, ce qui semble avoir permis d'apaiser les esprits.

La Zone de police tient également à souligner que les personnes qui ont été contactées l'ont été après un suivi des réseaux sociaux ou suite à des contacts qu'elle avait déjà eu précédemment avec ces personnes. Aucun autre acteur n'a été sollicité pour avoir des noms ou des coordonnées. Les personnes contactées ne l'ont jamais été pour des raisons d'appartenance politique ou pour des participations à des réunions de ce type.

La Zone de police rappelle également, si nécessaire, son attachement aux droits fondamentaux des citoyens, notamment à la liberté d'expression, à la liberté de réunion.

CDP Olivier Slosse

Interpellatie van Mevrouw Angelina CHAN betreffende vermeende intimidatie praktijken jegens burgers van Schaerbeek.

24 Question orale de Madame Leïla LAHSSAINI concernant des pratiques d'intimidation présumées envers des citoyens schaerbeekois.

Nous avons récemment été informés du fait que plusieurs habitants de la zone ont été contactés individuellement par une personne se présentant sous le nom de "Inspecteur Cragg". Cet inspecteur a interrogé les habitants schaerbeekois en question quant à leur présence ou non lors des prochains

conseils communaux de Schaerbeek. Cet inspecteur a, lors de ces contacts, démontré qu'il avait connaissance de la participation de ces personnes aux conseils communaux, ainsi qu'à un événement privé organisé par un parti politique au sujet de la mobilité, qui a réuni près d'une centaine de participants. Ses contacts avec les personnes concernées étaient empreints d'intimidation et semblaient viser à décourager leur présence au conseil communal.

De manière étonnante, l'Inspecteur en question a tenté d'obtenir des informations personnelles sur ces personnes en posant des questions quant à leur participation à des comités, sur l'implication de ces comités dans l'appel à participer aux conseils communaux,...

Ces pratiques constituent une atteinte à la vie privée de ces personnes, mais elles soulèvent également des doutes quant à la légalité de la collecte et de l'utilisation de ces informations.

Pourriez-vous m'indiquer :

- si vous avez eu connaissance de ces contacts pris par un inspecteur de police de notre zone avec des citoyens insistant au conseil communal de Schaerbeek ?
- qui a donné l'ordre ou pris l'initiative de ces contacts ?
- comment les informations et données sensibles ont été collectées en vue de tels contacts ?
- s'il s'agit d'une démarche approuvée par la hiérarchie et une démarche habituelle en vue de contrôler les présences lors des conseils communaux?

Réponse :

Madame, Monsieur,

Madame Jodogne et moi-même avons pris connaissance du courriel des membres du Comité « Stephenson – Pavillon – Elisabeth » concernant des actions d'intimidations qu'aurait menés un inspecteur de notre zone de police vis-à-vis de citoyens engagés dans le cadre d'une mobilisation dans des dossiers de mobilité. Ce courriel a été envoyé suite aux contacts pris par ce dernier dans le cadre d'un recueil d'informations en marge du conseil communal du 31 mai. Le plan Good Move n'était pas à l'ordre du jour mais bien « la gestion du stationnement à Schaerbeek était à l'agenda », et l'interpellation qui a été refusée n'était pas sur le sujet et le refus n'a pas fait l'objet de contestation.

J'ai demandé des compléments d'informations et, au stade actuel, nous ne pouvons pas démontrer un dysfonctionnement dans le chef du policier visé par la plainte. J'ai par ailleurs demandé l'organisation d'un débriefing avec la section BJC Info – dont fait partie ce membre du personnel – afin d'identifier les possibilités d'améliorations dans les procédures mises en place par nos services.

En outre, il me semble important d'expliquer dans quel cadre se sont déroulés ces contacts, selon une procédure classique en marge de rassemblements et manifestations dans l'espace public de la Zone de Police.

En effet, conformément à la Circulaire CP4 concernant la gestion négociée de l'espace public pour la police intégrée, structurée à deux niveaux[1], en vue de pouvoir préparer une analyse de risques et une analyse opérationnelle d'un événement dont la Zone a le commandement et la gestion opérationnels, l'Etat Major charge habituellement la section BJC Info de recueillir des informations concernant cet événement. Comme inscrit dans la Circulaire CP4, « tout ce qui est susceptible d'avoir un impact sur la tranquillité, la sécurité et la santé publiques », dont des rassemblements.

La CP 4 poursuit par « Gérer et protéger supposent avant tout de rechercher un équilibre entre les exigences, les attentes et les intérêts différents de tous les groupes qui pour l'une ou l'autre raison, volontairement ou non, participent à l'événement ou y sont confrontés. C'est pourquoi, la concertation débutera aussi vite que possible dans le temps (...). » C'est donc dans ce cadre que l'inspecteur de la BJC Info a pris les contacts au plus tôt afin de recueillir les informations nécessaires permettant à la Zone d'assurer ses missions de maintien de l'ordre et de la tranquillité publics.

Conformément à la CP4 sur la gestion négociée, une concertation préalable est mise en place avec les organisateurs (potentiels) du rassemblement. Le recueil d'informations demandé à la BJC Info inclut donc, si possible, l'identification et la prise de contact avec une personne de référence de la manifestation. Ceci, afin de pouvoir mettre en place la concertation préalable et éclaircir la vision du l'autorité administrative (cfr point 4, Circulaire CP4). Ces démarches sont prises afin d'identifier d'éventuels risques de conflits et troubles à l'ordre public ainsi que les forces et mesures policières éventuellement nécessaire (dont un éventuel arrêté dans certains cas).

C'est donc dans cet esprit que, pour le conseil communal du 31 mai, nos services de police sont entrés en contact avec différentes personnes actives dans plusieurs comités citoyens, dont le Comité « Stephenson – Pavillon – Elisabeth », en vue d'identifier qui sera la personne de référence pour cet événement. Depuis la réception du mail, le Chef de service de la section 'Info' a entre-temps repris contact avec les différents membres dudit groupe et leur a expliqué le fonctionnement du service et la raison des contacts téléphoniques, ce qui semble avoir permis d'apaiser les esprits.

La Zone de police tient également à souligner que les personnes qui ont été contactées l'ont été après un suivi des réseaux sociaux ou suite à des contacts qu'elle avait déjà eu précédemment avec ces personnes. Aucun autre acteur n'a été sollicité pour avoir des noms ou des coordonnées. Les personnes contactées ne l'ont jamais été pour des raisons d'appartenance politique ou pour des participations à des réunions de ce type.

La Zone de police rappelle également, si nécessaire, son attachement aux droits fondamentaux des citoyens, notamment à la liberté d'expression, à la liberté de réunion.

CDP Olivier Slosse

Mondelinge vraag van Mevrouw Leïla LAHSSAINI betreffende vermeende intimidatie praktijken jegens burgers van Schaarbeek.

25 Question orale de Madame Angelina CHAN concernant l'insécurité due à la mendicité persistante et intempestive dans le quartier Navez.

Depuis 2021, il a été signalé par des riverains de la rue François-Joseph Navez, des incidents d'insécurité se produisant à hauteur du feu rouge situé à côté du car-wash et au croisement avec le boulevard Lambermont.

En effet, tous les jours, les habitants de la rue Navez sont confrontés à des nuisances causées par des mendiants sous influences qui importunent les automobilistes au feu rouge et se livrent à des bagarres entre eux.

Malheureusement et malgré de nombreux signalements de la part des riverains, aucune action concrète n'a encore été entreprise. Je pense qu'il est essentiel que nous ne restions pas indifférents face à ces problèmes récurrents.

En octobre 2020, je vous interpellais déjà pour de la mendicité sur le boulevard Reyers au niveau de la place Meiser. La réponse qui m'était donnée indiquait que le directeur opérationnel planifierait des opérations de contrôle au niveau des carrefours.

Dans cette optique, je voudrais vous demander si vous comptez réagir et surtout comment vous comptez réagir pour remédier à cette situation préoccupante.

Réponse :

Depuis 1993, la mendicité n'est plus un délit en Belgique ; mendier, en soi, est donc autorisé. Suite à une décision du Conseil d'Etat en 1997, les communes ne peuvent plus interdire la mendicité de manière générale sur son territoire, au nom de l'ordre public.

Article 44 RGP . Il est interdit dans l'espace public :

- d'entraver, même partiellement, l'entrée d'immeubles et édifices publics ou privés ;
- d'entraver, même partiellement, la progression des passants ;
- d'entraver la progression des personnes déficientes visuelles sur les dalles podotactiles et/ou lignes de guidage ;
- de se montrer menaçant ; sauf autorisation de l'autorité compétente, d'exercer une activité quelconque sur la voie carrossable.

En cas d'infraction au présent article, la police ou l'agent habilité pourra faire cesser immédiatement le comportement incommodant ou l'activité.

L'arrêté-loi du 14 novembre 1939 relatif à la répression de l'ivresse a pour objectif de prévenir les troubles que peut causer, dans les lieux publics, une personne en état d'ivresse manifeste. L'infraction est frappée d'une peine d'amende voire d'emprisonnement en cas de récidives multiples.

L'arrestation administrative pour ivresse publique

De plus, quiconque est trouvé en état d'ivresse dans un lieu public peut, le cas échéant, faire l'objet d'une arrestation administrative, à condition :

- soit que l'individu cause un désordre ou un scandale dans ce lieu public ;
- soit qu'il cause ou représente un danger pour autrui ou pour lui-même.

Une arrestation administrative ne peut jamais durer plus longtemps que le temps requis par les circonstances qui la justifient, avec un maximum de 12 heures.

Dans le cadre de l'ivresse publique, la personne arrêtée sera placée en cellule de dégrisement au commissariat de police pendant une durée minimale de 2 heures (maximum 12 heures).

+ Coups et blessures

Nos services sont au courant de la présence régulière de trois mendians au carrefour en question.

Les patrouilles qui passent régulièrement à l'endroit les ont déjà identifiées et les invitent à quitter systématiquement les lieux.

Nous ne disposons d'aucune possibilité pour les tenir éloignées de l'endroit où elles se trouvent.

Mondeling vraag van Mevrouw Angelina CHAN betreffende de onveiligheid door aanhoudend en ontijdig bedelen in de wijk Navez.

Levée de la séance à 19:45
Opheffing van de zitting om 19:45

Le Secrétaire,
De Secretaris,

Claire Devoet

La Présidente,
De Voorzitster,

Cécile Jodogne